

## Nicaragua

# RETIRO DE LOS DOCE DESENMASCARA A E.U.



Edén Pastora,, recién nombrado Jefe del Ejército Sandinista, imparte instrucción militar a los combatientes que se preparan en los campos de entrenamiento.

1.000 plazas más  
en presupuesto del 79  
Timadas con casas  
familias heredianas

## Ejército Secreto Anticomunista desata masacre en Guatemala

# Campesinos de Siquirres quieren sus tierras ya

“Ante el problema de nuestras tierras parece que lo único que nos queda es hacer una huelga” dijeron 30 campesinos de Las Indianas 1-2-3 de Siquirres que se presentaron el miércoles pasado ante el presidente del Itco para exigir la legalización de sus tierras.

Estos campesinos venían en representación de 50 familias que actualmente tabajan 400 hectáreas de terreno que hace 5 años fueron declaradas en precario y que sin embargo todavía no han tenido un arreglo legal beneficioso para los campesinos.

Algunos de ellos declararon: “tenemos 5 años de estar recibiendo atolillo con el dedo”; “la última vez —hace nueve meses— nos dijeron que en cinco meses nos solucionarían el problema, pero no pasó nada”; “ahora le venimos a exigir al señor Presidente del Itco un pla-

zo máximo de 2 meses para que se legalicen las tierras, si no es así todos estamos dispuestos a ir a una huelga”.

“Las respuestas que nos han dado han consistido hasta el momento en la falta de un estudio y en las medidas de los ingenieros, sin embargo creemos que ha pasado mucho tiempo para esto”, enfatizaron los campesinos.

Por otro lado, aseguran tener graves calamidades por falta de financiamiento ya que debido a que no tienen nada legal no pueden responder a las exigencias de los créditos. Dijeron también que aunque el programa del desarrollo cacahuetero da créditos en ese lugar, ellos no tienen la posibilidad de recibir ningún préstamo debido a la situación de sus tierras.

También señalaron que los caminos no pueden ser transita-

dos ni siquiera a pie y que la Municipalidad de Siquirres no ha hecho todavía nada al respecto.

## Cuidado con los carteristas

Juan Aburto

A la terrible plaga de precios altos, que mantiene postradas con anemia profunda a las billeteras, se suma este nuevo mal. En el momento que uno va a pagar, no encuentra su dinero... porque ya algún vivo se le adelantó. El propósito de este artículo es describir el modus operandi de esta peste, y algunos remedios eficaces para combatirla.

Donde se les ve trabajar con más ahínco y dedicación es en las paradas de buses, autobuses y mercados, en fin donde haya aglomeraciones de gente. Su lema es: “en río revuelto, ganancia de pescadores”. Se acercan casi siempre en parejas, con algo en la mano que les oculte en el momento de su fechoría: Un papel, revista, sobre, sombrero, periódico, bufanda... donde están los remolinos de personas y con aire inocente, se dedican a determinar la próxima víctima. Prefieren las damas con niños o cargas de paquetes, con jugoso bolso donde se adivina el sapito de billetes al alcance del primero que llegue. También ejercen una irresistible fascinación sobre ellos los bultos que se aprecian en los bolsillos de las camisas, más aún si es guayabera, y en los bolsillos traseros del pantalón.

Fase segunda: aproximación. Se ubica uno a cada lado del incauto y esperan a que comience a moverse, para empezar ellos su faena. Se verifica al tacto la exactitud de la información visual, tarea por demás sencillísima, porque el futuro perdedor sólo piensa en llegar rápido a su destino y no está poniendo atención a lo que le rodea. Acercan la mampara que llevan en la mano al bolsillo y registran con sumo cuidado, por encima, metiendo la mano en el bolso abierto, o abriendo el zíper o cierre del bolso cerrado. Algunos llegan a sentir algo en este momento, como un ligero tirón o empujón en sus pertenencias, pero, ocupados o distraídos como están, no les dan mayor importancia, atribuyéndolo a algún bache o a otro compañero de penas... y ya está.

El botín pasa de la mano de uno a otro compinche, para evitar cuerpos de delito... y a otro tonto.

En mis duras experiencias como “carterizado”, he podido determinar algu-



El señor Jaime Vásquez es el jardinero de la Iglesia La Soledad. Todas las semanas trabaja dos días en los jardines de la iglesia y el resto de la semana trabaja en casas particulares.

Dice que llegó a trabajar a la iglesia porque lo buscaron para chapear y para sembrar en esos jardines y que dio la casualidad que lo encontraron a él.

Su trabajo es siempre solitario aunque dice estar en compañía de las plantas y agrega que es lo que le gusta y lo que sabe hacer. Además, su mirada y su figura no parecen contradecirlo. Ahí está don Jaime, con su trabajo solitario y sus plantas trabajando en la iglesia de La Soledad.

Cuando quiso hablar de salarios titubeaba un poco, pero finalmente dijo que en las casas particulares ganaba de 30 a 40 colones diarios y que en la iglesia de 40 a 50.

nos detalles que estos amigos de lo ajeno aprovechan para lograr sus objetivos:

### Desorden:

En la confusión existente en una parada de buses o en un autobús atestado, siempre hay alguien que está en peligro de perder algo. EVITE POR TODOS LOS MEDIOS EL DESORDEN. Si va a tomar el bus, POR EL BIEN SUYO, HAGA FILA:

### Descuido:

Al poner algo de valor en un lugar a la vista de todos, se expone a quedarse sin nada. Cuide sus pertenencias, piense que hay más de uno y más de dos que las quieren para sí; guárdelas donde sepa que están positivamente a salvo.

### Ingenuidad:

Evite la moda de esos encantadores bolsos de cuero, cabuya, macramé, palma tejida o mezcilla, porque la pueden dejar en la calle, no sólo por su precio, sino por su evidente inseguridad para con sus haberes. Prefíralos de doble cierre, que presenten dificultad para abrirse por terceros.

### Distracción:

Tal vez, por estar pensando en qué se yo qué, uno se olvida de lo y los que le rodean. ¡Cuidado! En las aglomeraciones es donde más atento debe estar, sobre todo a su dinero.

Mucha atención con ese par de fulanos con revistas, u objetos que pueden

servir de mampara. A lo mejor son para ocultar alguna fechoría, de la cual usted seguramente se lamentará.

### Sobrecarga:

Es posible que usted necesite de absolutamente todos esos paquetes que lleva, pero se expone a quedar inmóvil o insensible por estarles prestando atención, en caso de que algo le ocurra. Consiga mejor una bolsa o maleta donde quepan todos ellos, para no ir lidiando con el que está por resbalar o con el que se cayó. Si va de compras, o lleva algo de mucho valor, hágase acompañar de alguien de confianza, para que le ayude a cargar, o que no le despegue el ojo. Siempre hay voluntarios...

Existen muchas otras variantes que utilizan estos amigos de lo ajeno, destinadas a perfeccionar la tarea: meter plástica, varios compinches, distraerlo a uno... pero puedo decir que, siguiendo estas recomendaciones, llegaremos a casa con la platilla que recibimos en el trabajo.

Por último, recuerde que vivimos en una sociedad: todos para uno y uno para todos. Si Ud. no lleva nada de qué lamentarse al perder, nada importa cuidar al vecino. Tenga muy en cuenta a esa pareja que va detrás de esa dama, o mejor dicho, detrás del bolso de la dama o de la billetera del caballero. No tema, denúncielos en voz alta para que todos los vean, pida ayuda para detenerlos y acabar con esta enfermedad, la roya de nuestro dinero.



Algunos de los campesinos de Indiana de Siquirres, que demandan al Itco sus tierras ya. De izquierda a Derecha: Aurelio Ramírez, Miguel Méndez, Claudio García, Carlos A. López, Inocente Urbina, Marco Tulio Villalobos, Manuel Quirós y José Jesús Martínez.

## Recuerdo de un combatiente nica que nos honra

Doña Ligia Somarriba Terán encarna, como muchas mujeres, el drama de la madre nicaragüense, en la epopeya que escribe el pueblo de Sandino. En ella se confunden el orgullo de ser madre de un joven valeroso, que luchó generosamente por su libertad, y el dolor de haberlo perdido. La guardia somocista lo asesinó alevosamente el pasado 17 de setiembre.

Pero el ejemplo de Carlos y de su pueblo se sobreponen. Nos traía una carta que Carlos nos escribió en 1976, y que apareció en su archivo literario. No sabemos por qué no la mandó. Tal vez porque no quería firmar con un seudónimo. La carta la extractamos aquí.

Con rapidez, como para no dejar salir el llanto, nos habla de su hijo: “Hasta ahorita yo supe que él participaba en la lucha. Mi hijo Carlos estudió hasta cuarto año de derecho internacional. Un día me dijo que se iba a trabajar a la finca de un pariente, la hacienda San Enrique en Guasaule, cerca de la frontera con Honduras. Dijo que era mejor para estudiar y escribir, porque también escribía poesía. En la hacienda me dijeron que todas las mañanas salía a caballo, junto con un compañero de Chinandega, a hablarle al pueblo. Cumplía tareas políticas del Partido Socialista Democrático de los Trabajadores. Una oreja de Somoza, una mujer, lo denunció y el 17 de setiembre llegó una patrulla a preguntar por Carlos Rodolfo Calderón:

-Usted es Carlos Calderón  
-Sí  
-Entréguenos las armas.  
-Aquí no hay armas.  
-Arrodílese entonces.

-¿Por qué tengo que arrodillarme?

No se arrodilló -prosigue doña Ligia- y entonces le empujaron. Se cayó y como se volvió a parar le ametrallaron las piernas para arrodillarlo. En el suelo lo remataron y asesinaron también a otro muchacho de Chinandega. La gente que trabaja en la finca salió aterrada hacia el campo, la patrulla los persiguió y mató a muchos, terminó relatando doña Ligia.

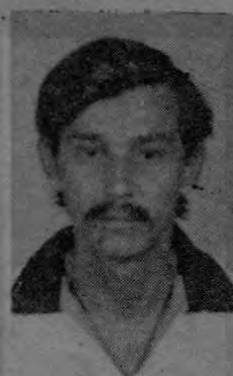
Como testimonio que nos honra, reproducimos a continuación párrafos de la carta que Carlos Calderón había escrito para Pueblo, pero que nunca mandó y fue encontrada entre otros papeles suyos.

San José, 23 de noviembre de 1976.

Señor Director de Pueblo:

Con gran interés he seguido trayectoria de los reportajes que sobre las políticas represivas de las tiranías latinoamericanas se escriben en ese medio informativo, y me llena de satisfacción el saber que aun existen hombres capaces y dispuestos a hacer saber la verdad de lo que sucede allende nuestras fronteras, sin temor que una pedrada les haga callar.

Valientemente son denunciadas las atrocidades que se cometen en Nicaragua con los campesinos y los patriotas que luchan por ver libre a esa noble tierra del yugo proimperialista de Somoza; asimismo, las denuncias sobre las graves irregularidades en el sistema penal, civil y de “justicia” que pesan sobre Nicaragua. En esos reportajes, los cuales son seguidos fielmente por muchos cientos de personas aun ajenas —en cuanto a nacionalidad se refiere— a Nicaragua se presentan documentos que indudablemente son auténti-



cos y es sobre esto y otras cuantas cosas a lo que deseo referirme

La cobardía esgrimida por el somocismo cobarde y avalado por las del resto de Centroamérica, harán de este precioso istmo un enorme rastro en el que solo morirán inocentes.

Otra cosa, si analizamos el favoritismo de las políticas intergubernamentales de un país a otro, notaremos que a Costa Rica la han espetado, por así decirlo para hacernos saber que somos nada a la par de los gorilas somocistas, haciendo que Liana Benavides quede presa mientras la venezolana está libre, y que bien puede Liana acabar en la cárcel igual que han

acabado ya con miles de hombres y mujeres de diferentes nacionalidades en Nicaragua. De esto sobran pruebas: son muchas las “fugas” en Nicaragua. Vaya, lo que se puede comprar si hay embargos de petróleo...

Felicito a los miembros del Comité de Solidaridad con el Pueblo de Nicaragua por sus valientes denuncias, y ojalá sus luchas no queden truncadas por el verdugo que azota Centroamérica y del cual ya todos conocemos sus estrellas.

Carlos Rodolfo Calderón Somarriba

# Liberación Nacional: lucha por el poder bajo sordina

A pesar de la sordina puesta por la alta dirigencia liberacionista, sobre la lucha de tendencias en el partido, ésta sigue intensificándose y su eje central se mantiene en el problema del poder interno. Los grupos se encuentran trabajando activamente, cada uno por su lado, con miras a retener la mayor cantidad de fuerza para la hora en que el partido se enfrente a ese asunto. La posposición de una solución aumenta el deterioro interno y paraliza la acción partidaria desde la oposición. Pero una solución que evite la divi-

sión rotunda no parece fácil, no hay dirigentes por sobre las tendencias que garanticen la unidad. De ahí la posposición y la indecisión que prevalecen en las filas liberacionistas.

La revisión crítica para producir la rectificación política y moral se encuentra sepultada, a excepción del Grupo Acción Patria que mantiene su cuestionamiento. El asunto del poder concentra la atención y obliga a todos los aspirantes a suscribirse a él, antes que cualquier examen de conducta.

gueres o como fenómeno espontáneo.

Hernán Garrón exaltó en el acto de inauguración del club, la importancia de Figueres en la historia de Liberación.

Luis Alberto Monge mientras tanto le enviaba una carta a don Pepe aclarándole que la reunión de Los Molinos no era de ninguna tendencia. En ella se lamentó porque se malinterpretara el trabajo que siempre ha realizado para su partido. Coincidió con Figueres en condenar las precandidaturas.

El garronismo, por su parte, ha respondido que "Volveremos" no es una tendencia, sino un movimiento liberacionista.

Acción Patria por su posición, incluyendo posiblemente su expulsión. En las diversas tendencias hay coincidencias de que Acción Patria es una braza, sobre todo para el oduberismo. Por eso está en capilla ardiente y para la Asamblea de diciembre hay grupos decididos a la línea dura. Una medida de ese tipo podría implicar también inmediatamente: a corto plazo una decisión sobre el asunto del poder. Y no podría ser de otra forma ya que la Asamblea termina purgando a Acción Patria Liberación tendría que contar con una sola dirección y con mayor unidad para afrontar las consecuencias políticas.

Algunos consideran que Oduber y Monge y otros dirigentes están obligados a mantener el mosaico de fracciones que es Liberación, de ser posible hasta el 82. Pero el problema de las precandidaturas apurará con anticipación una decisión sobre el asunto del poder en el partido.

Oduber sigue controlando a la mayoría del equipo fuerte del partido, pero ha debido dar pasos atrás y enfrentar obstáculos, de las distintas tendencias. Al parecer está aceptando fórmulas de compromiso, con Monge y Figueres en un juego muy frágil. Ha debido posponer también sus necesidades de tomar personalmente la secretaría general, pero no ha renunciado a imponerla oportunamente.

## EL ANIVERSARIO EN LOS MOLINOS

A pesar de que el exPresidente Figueres había desistido participar en los actos de Los Molinos, se presentó, coincidiendo con Daniel Oduber, Luis Alberto Monge y Oscar Arias. Estos fueron los oradores en el 27 aniversario de la primera inscripción legal de esa colectividad política.

El acto estuvo dominado por una actitud defensiva, especialmente de parte de Daniel Oduber y Oscar Arias Sánchez, con respecto a los ataques del caracismo. Carazo había responsa-



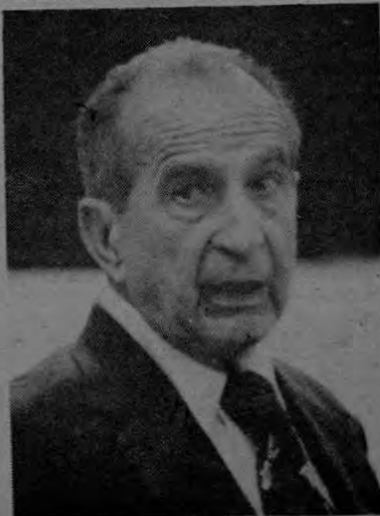
Hernán Garrón

que lucha por la democratización del partido. Garrón advirtió también que si esa democratización no se produce el partido Liberación puede perder las próximas elecciones otra vez. Hernán Garrón le disputó con fiereza la candidatura a Luis Alberto Monge en la convención preelectoral, en una lucha que fue calificada de canibalismo de parte de las dos tendencias.

## La Asamblea en diciembre

Supuestamente la próxima Asamblea Nacional del partido será convocada en diciembre para tratar asuntos disciplinarios, conforme a lo estudiado por el tribunal de honor, aprobado en la última asamblea.

Básicamente la Asamblea estaría orientada a tomar medidas drásticas contra el Grupo



José Figueres



Jorge Rossi

billizado recientemente a la administración. Oduber de una política crediticia que obligaba a los bancos a congelar el 50% de su cartera. Denunció que la mayor parte de ese crédito fue otorgado a privilegiados y a bajos intereses y que cerca de 3.100 millones de colones son de difícil recuperación.

Oduber respondió que de lo que se trata, con la política crediticia de Carazo, es proteger a las garroteras. Oscar Arias desmintió que el 50% de la cartera bancaria esté congelada. Figueres señaló que si bien la banca nacionalizada no opera bien, la banca privada es peor. En algunos círculos liberacionistas se manifestó desencanto porque los dirigentes máximos, a excepción de Luis Alberto Monge, se dedicaron a defender intereses de sectores capita-



Luis Alberto Monge

listas poderosos, de Liberación Nacional, que están sintiéndose afectados por la política crediticia de Carazo. Por ello no enfocaron, dicen, la situación de los sectores populares, ni salarios ni precios.

Luis Alberto Monge tuvo a su cargo la exposición de "La Declaración de Cartago", en la que fijó las principales tareas de su partido: reorganización del partido, actualización de su pensamiento y reestructuración plena de sus valores éticos y morales. Dijo que "las mayorías liberacionistas condenan... el canibalismo" político y las agresiones oscuras y de mala fe entre compañeros". A juicio de muchos liberacionistas don Luis Alberto fue el que mayor atención captó de la concurren-

## Pórtico

Los esfuerzos que está desplegando el gobierno de los Estados Unidos para asegurar una continuidad del somocismo en Nicaragua han quedado al descubierto con la denuncia y el retiro de los Doce de las conversaciones políticas nicaragüenses. No podría ser de otra manera. Estados Unidos son los principales responsables de la situación de ese país. Ellos impulsaron a los Somoza y los han mantenido, engordado y armado hasta los dientes durante cuarenta años. No pueden limpiarse de la sangre de Sandino ni de los miles de nicaragüenses que han perecido víctimas de la represión somocista.

Ahora quieren perpetuar el somocismo pero sin Somoza. Ya éste les resulta demasiado incómodo e impopular. Lo mismo hicieron con Trujillo. La fatídica Agencia Central de Inteligencia mandó matarlo para permitir que el trujillismo sobreviviera y garantizara la verdadera rapiña que han hecho las compañías multinacionales del pobre pueblo dominicano. Balaguer fue el escogido y lo hizo bien. De modo que sus pretensiones en Nicaragua no son nada inédito.

El colmo del descarado de los voceros americanos en las negociaciones políticas nicaragüenses ha sido la pretensión de que en el eventual gobierno que reemplace a Somoza participe el partido Liberal Nacionalista, es decir el instrumento mismo con que el somocismo ha venido subyugando al pueblo nicaragüense.

Los más penetrantes analistas políticos, en la misma capital del imperio norteamericano, están de acuerdo en que no puede haber cambio político en Nicaragua sin Somoza, pero con somocismo. El único cambio posible ha de ser a partir de una erradicación total del somocismo.

La semana pasada Pueblo publicó un reportaje de una autorizada revista española sobre los métodos usados por la dinastía Somoza para acumular riquezas. El robo es totalmente descarado. Eso lo sabe todo el mundo y a nadie le cabe la menor duda de ello. Así ha llegado a apoderarse de más del cuarenta por ciento de todas las riquezas nacionales.

Por eso dan asco y producen indignación las hipócritas declaraciones y campañas del presidente de los Estados Unidos sobre la defensa de la libertad, la democracia o los derechos humanos.



Sin embargo, es poco probable que Figueres pueda aportar la inspiración y la fortaleza necesarias para constituir el factor de la unidad partidaria. Su rehabilitación y los pasos adelante de su juego se tienen más bien como signos de la gravedad de la situación interna.

El figuerismo, entre tanto, se ha dispersado en las distintas fracciones, entre el garronismo, el grupo Acción Patria y en menor grado el mongismo. No se sabe si como parte de un plan que obedezca al interés de Fi-



Así lucían las casas de humildes campesinos en la zona de La Vaca.

# Tala masiva de árboles produce inundaciones

La deforestación y el mal uso de la tierra y no las fuertes lluvias, figuran como la causa básica del desastre de la última semana en la zona sur, según apuntaron científicos como Joseph Tosi Jr. y el Ing. Murray Silberman S.

“Sencillamente lo que ha pasado es que el mal uso de la tierra en las alturas de la hoya hidrográfica del río Parrita, la tala masiva de los bosques con el fin de promover la irracional e improductiva ganadería extensiva y la agricultura nómada, son las causas básicas del desastre de hoy no las fuertes lluvias que siempre han caído sobre esas zonas desde hace miles de años”, declaró la Junta Directiva de la Asociación Costarricense para la Conservación de la Naturaleza, Ascona, de la que forman parte los mencionados científicos.

La zona sur se vio afectada por fuertes inundaciones de sus principales ríos, que arrasaron con cultivos y convirtieron en lagunas pueblos y ciudades, obligando a la evacuación de miles de damnificados y dejando incomunicadas a un número considerable de familias que no pudieron salir de sus fincas.

Por medio de helicópteros se logró proporcionar alimentación y ayuda a los campesinos que resultaron incomunicados mientras familias enteras evacuadas se refugiaban en escuelas, unidades sanitarias, centros de nutrición y otros sitios.

Puentes, residencias, edificios públicos y carreteras fueron dañados. Algunos campesinos perdieron además de sus cultivos, animales y enseres hogareños, sus propias viviendas que destruyeron las correntadas. El gobierno declaró zona de desastre los cantones de Buenos Aires, Osa, Aguirre, Golfito, Parrita y Corredores, de la provincia de Puntarenas.

Hubo necesidad de enviar cuadrillas y maquinaria para re-

abrir el paso en la carretera a Quepos y Parrita y mantener transitable la Interamericana Sur.

Entre los ríos que abandonaron su cauce normal se encuentran el Parrita, el Colorado, el Savegre, Coto y otros menores. Los viejos canales de riego de las plantaciones de palma africana de la Compañía Bananera, se desbordaron también inundando todo a su paso.

Los asentamientos del Instituto de Tierras y Colonización, Itco, en la zona de La Vaca y la Vaquita se sumaron a otros sectores que resultaron incomunicados como Cangrejo Verde, La Rivera de Conte, La Campiña y Pueblo Nuevo.

La Cruz Roja reportó problemas con sus voluntarios, cuyos patronos se negaban a concederles permiso para que abandonaran sus centros de trabajo y se trasladaran a prestar servicios a la zona de desastre.

Entretanto, las pérdidas materiales se estimaron en varios millones de colones en cultivos de banano y otros.

Los científicos de Ascona indican que “en la tragedia de estos días no podremos sumar to-

da la cuenta funesta porque la pérdida a la economía regional y nacional es astronómica e incalculable”.

“¿Cuánta vida marina se ha perdido en estos días por las toneladas de sedimento contaminado por pesticidas, herbicidas y otros elementos que están siendo depositados en los esteros y en el Pacífico Sur? ¿Cuántas toneladas de los escasos terrenos fértiles de todas esas enormes cuencas ya están perdidas irrecuperablemente en los esteros y en el mar? Y todo esto sin poder calcular la totalidad de daños actuales en las zonas afectadas?”, dice Ascona.

Los científicos alertaron que es necesario sacar el ganado de todos los terrenos empinados en la hoya hidrográfica del río Parrita y también en los cantones de Buenos Aires, Osa, Aguirre, Golfito y Corredores y empezar a reforestar inmediatamente en un programa de emergencia, si es que se quiere prevenir futuras inundaciones”.

El alerta de los conservacionistas se extiende al ganado de las alturas en los cerros y montañas del resto del país.



Las pérdidas fueron sobre todo en agricultura y ganado que murió ahogado.

# Separación conflictiva de futuros sacerdotes se mantendrá

La Conferencia Episcopal a partir del próximo semestre dejará de formar parte del Instituto Teológico de América Central, Itac, obligando a los seminaristas que estudiaban en ese centro a retirarse del mismo; pero no obstante, el Itac seguirá funcionando y preparando sacerdotes fuera del Seminario Mayor.

Así lo hizo saber, el religioso jesuita, Valentín Plaza, ex presidente de la Asociación de Estudiantes del Itac.

La Conferencia de Religiosos, Concor, y la Conferencia de Religiosas, Confer, conti-



Mons Román Arrieta

nara a los antiguos moldes que se empleaban al preparar a los jóvenes para la vida religiosa.

El presbítero Carlos Joaquín Alfaro Odio, director del Itac, que pasará a ser director de estudios en el seminario, aseguró que la Iglesia proseguirá preparando a sus sacerdotes dentro de una línea de cambio y de apertura, según el Concilio Vaticano II y los documentos emanados de la Conferencia Episcopal Latinoamericana, Celam.

Agregó que las puertas del seminario permanecerán abiertas a los religiosos y seculares, en igual forma en que lo han estado hasta hoy las del Itac.

Por su parte, los seminaristas que aún desconocen que la Concor y la Confer mantendrán la



Mons. Enrique Bolaños

nuarán en la dirección del Itac, mientras en el Seminario Mayor los futuros sacerdotes se prepararán de acuerdo con una línea parecida a la del Itac, pero ya bajo la exclusiva responsabilidad de los obispos.

En agosto pasado cuando la Conferencia Episcopal anunció su retiro del Itac, los seminaristas se lanzaron a las calles en manifestación, reclamando el diálogo con los obispos, que no habían explicado a los muchachos cuál sería el tipo de formación que recibirían en adelante.

La preocupación de los seminaristas era que la Iglesia retor-



Mons Lajos Kada, Nuncio Apostólico

obra del Itac, afirmaron que aceptarían la decisión de los obispos siempre y cuando sean fieles a la promesa de Monseñor Román Arrieta, relativa a que en el seminario los cursos y la preparación para la vida pastoral proseguirán en la misma línea llevada hasta el presente.

Sin embargo, el hermano Valentín Plaza, no cree que el seminario pueda continuar dentro de los mismos planes de apertura que mantuvo mientras dependió de las tres conferencias por cuanto ahora va a privar el criterio de una sola. A su juicio antes existía más diversidad de criterios y más oportunidades de exponer y realizar críticas.

La Concor y la Confer llevarán a cabo una reunión el próximo 18 de noviembre para ratificar oficialmente la decisión de que el Itac continúe abierto.

# Alvaro Jenkins encarcela campesinos

Los precaristas de Moctezuma y Corobici en Río Naranjo de Bagaces fueron trasladados en forma masiva y violenta a las cárceles de la ciudad de Cañas, sin que mediara para ello la orden de ningún juzgado, sino la del diputado Jenkins Morales, según declararon los perjudicados.

Los precaristas de Moctezuma y Corobici en Río Naranjo de Bagaces fueron trasladados en forma masiva y violenta a las cárceles de la ciudad de Cañas, sin que mediara para ello la orden de ningún juzgado.

Los hechos se denunciaron ante la Corte Suprema de Justicia, en recurso de Habeas-Corpus a favor de los campesinos que presentó el Lic. Francisco Lemus.

Pelotones de la Guardia Civil y Rural llegaron hasta las parcelas que ocupan los campesinos en las faldas del volcán Tenorio y Cerro Moctezuma y a empellones se llevaron a familias completas a la cárcel, según apuntó el Lic. Lemus.

"Brutalmente ultrajados, sacados de sus humildes viviendas con lujo de fuerza y a empellones, hombres y mujeres, incluso algunas de ellas en estado de embarazo y niños de todas las edades, fueron conducidos a las

carceles de la ciudad de Cañas y al no haber todas las familias en las estrechas celdas policíacas, al resto, al estilo típico persecutorio, se les fijó por cárcel el estadio nacional", señaló Lemus.

Los ocupantes de Moctezuma y Corobici llevan más de tres años de haberse asentado en la zona y el Instituto de Tierras y Colonización Itco, tramita su situación en calidad de "conflicto de ocupación precaria".

El Lic. Lemus indicó que la vía administrativa aún no se agota para establecer legalmente esa ocupación, de donde se desprende que ha habido arbitrariedad y abuso de poder por parte de la policía.

El recurso de habeas corpus pide responsabilizar penalmente de las arbitrariedades cometidas contra los campesinos al Ministro de Seguridad Pública, al director de la Guardia de Asistencia Rural, al delegado regional y cantón de Cañas de la Guardia de Asistencia Rural y al comandante de la guardia civil de la ciudad de Cañas.

El Lic. Lemus logró establecer que el Juez de Instrucción de Cañas no ha girado orden alguna de detención, ignorando

incluso el motivo de semejante medida.

Entre las familias campesinas corrió el rumor de que fue un diputado a la Asamblea Legislativa, el Lic. Alvaro Jenkins Morales, socio mayoritario de la Hacienda Moctezuma, propietaria de parte de las tierras ocupadas, quien hizo intervenir a las autoridades.

Los campesinos de Corobici y Moctezuma han sufrido en repetidas ocasiones el mismo tipo de problema.



Alvaro Jenkins

# Atomización política la Una en Elecciones de

Cinco distintos partidos políticos, que representan otras tantas tendencias ideológicas y patrocinios de partidos nacionales, se presentarán este viernes 3 de noviembre de 1978 en las elecciones estudiantiles de la Universidad Nacional Autónoma con sede en Heredia.

La socialdemocracia se presenta bajo el nombre de Alternativa, con Martín Antonio Bonilla como candidato a presidente de la federación y Ernesto Thiffer para vicepresidente. Algunos medios estudiantiles están convencidos de que es la Juventud Liberacionista la que alimenta a este grupo.

El grupo llamado Integración Democrática está formado por jóvenes afines al actual Gobierno, con el apoyo de algunos liberacionistas también. Su candidato a presidente es Max Suárez y a vicepresidente Roberto Araya. Algunos piensan que este grupo podría protagonizar el mismo fenómeno de Todos-Labor en la Universidad de Costa Rica hace pocas semanas, que ganó las elecciones por poco margen ante un masivo abstencionismo.

La izquierda se presenta dividida en tres distintos grupos, de los cuales dos corresponden a los partidos que integran la coalición Pueblo Unido. Estos son Unión Democrática Estudiantil, que es el frente estudiantil de la Juventud Vanguardista Costarricense en la Universidad Nacional. Esta lleva de candidato a presidente a Fernando Araya y a vicepresidente a Jaime Vindas.

El otro grupo de Pueblo Unido que se presenta separado de sus camaradas vanguardistas es el Frente Estudiantil del Pueblo con Rolando van der Hanz a la cabeza, seguido de Juan José Lemos.

El tercer grupo de izquierda es la Unión Estudiantil Socialista, brazo herediano de la Organización Socialista de los Trabajadores de tendencia trotskista.

En general entrevistados por Pueblo amplios grupos estudiantiles en Heredia, creen que el abstencionismo será muy alto porque la campaña no ha logrado calar entre los estudiantes.

## ASEGURE SU CASA Y SU MOBILIARIO POR SOLO ₡0.92 DIARIOS

Si el valor de su casa no excede de ₡200.000.00 tome una póliza «Incendio-Hogar».

La póliza «Incendio-Hogar» es muy económica y le da oportunidad de asegurar su mobiliario por un 35 % del valor de la construcción, sin necesidad de inventario previo.

Ejemplo:	Por los	₡35.000.00
Una casa de	a que tiene derecho de asegurar el	
paga anualmente	mobiliario, paga	₡88.00.
por el seguro contra incendio.	Costo total anual	₡338.00.



POR MENOS DE UN COLON DIARIO, ASEGURE SU HOGAR CONTRA INCENDIO Y VIVA TRANQUILO.

Consulte a su asesor de protección, el Agente del INS.



# 1.000 plazas más en presupuesto del 79

No obstante las críticas que en su fogosa campaña electoral, don Rodrigo Carazo hizo a los funcionarios del gobierno liberacionista, por el excesivo gasto público y burocracia, el Presupuesto Ordinario de 1979, trae en su proyecto, la creación de mil plazas más.

Por otro lado el presupuesto no ha sido ninguna novedad en cuanto a programas de gobierno, y en diversos círculos se comenta que está hecho a imagen y semejanza del presupuesto de 1978, elaborado en la administración de don Daniel Oduber.

Existe un incremento de dos mil millones de colones en el gasto general, que corresponden a su vez al déficit presupuestario, cubierto por bonos, que de no ser absorbidos por el público, tendrá que hacerlo los bancos del Estado. En este último caso el efecto inflacionario sería inevitable.

Este proyecto de presupuesto, que ya pasó por la Comisión de Hacendarios se encuentra en las puertas del plenario y deberá estar aprobado el 30 de noviembre, no ha sido elaborado con criterios técnicos ni está basado en un diagnóstico de las necesidades reales del país.

La indefinición, la falta de imaginación, las políticas carentes de iniciativa para resolver los problemas de amplios sectores populares, son reveladoras de la división interna que existe en el Partido Unidad actualmente en el Gobierno y en la elaboración de este Proyecto de Presupuesto, que hizo el Poder Ejecutivo.

## Presupuesto de Seguridad pública también aumentó

En 1977 fue de ciento setenta y seis millones de colones, en 1978 de ciento sesenta y cuatro y para el próximo año será de doscientos veintisiete millones de colones. A este monto hay que agregarle los doscientos once millones del Ministerio de Gobernación, que se canaliza-

rán a través de el Ministro Echeverría, que ocupa las dos carteras, de lo que resulta un monto de cuatrocientos treinta y ocho millones. Este monto bastante elevado es sintomático del crecimiento de la militarización en nuestro país.

Mientras que en cuestiones de militarismo, el Gobierno parece muy definido en materia de salarios, precios, déficit fiscal, caída de precios del café, balanza de pagos, etc, no se toman medidas que favorezcan a los amplios sectores populares.

Igual ocurre con las partidas específicas, que su monto es de ciento noventa y siete millones de colones, la mitad de lo que se va a gastar en militarismo.

Hasta el momento, no se ha visto en el Gobierno de Carazo, el fomento efectivo de la anunciada participación popular. El Proyecto de Presupuesto Ordinario es buen ejemplo de la ausencia de participación. En este caso debió haberse consultado al pueblo a través de sus respectivas organizaciones, sobre planes de desarrollo del país, habérsele dicho a los costarricenses a cuanto asciende la deuda pública interna y externa, lo que no se hizo.

## Liberación en la llanura.

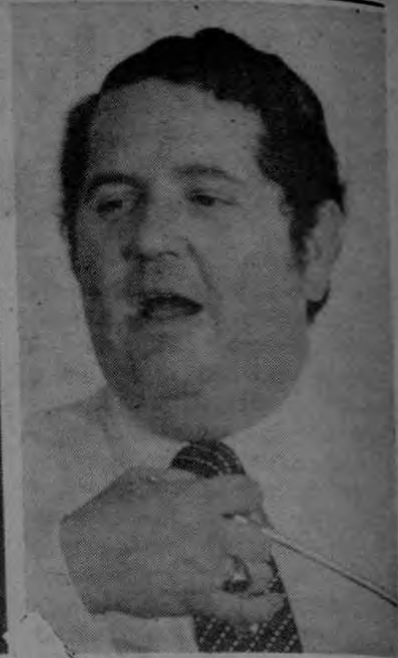
Se supo que el Partido Unidad, está dispuesto a que efectivamente el Partido Liberación

este en la llanura. Este último, en años anteriores pudo darse el lujo de repartir partidas específicas por aquí y por allá. En el presente Presupuesto tuvo que conformarse con las partidas que a través de mociones de Niní Chinchilla de Mora y Oscar Arias Sánchez, pudo obtener, en la Comisión de Hacendarios.

El diputado Marcelo Prieto, anunció que esto traerá crisis al Partido Liberación Nacional.



Oscar Arias Sanchez



Juan José Echeverría

## Diversas reacciones provocan medidas del Banco Central

Hay gran descontento en algunos sectores empresariales del país, por las medidas del Banco Central de aumentar las tasas de interés y dejar liberadas a las financieras privadas para que fijen su interés.

En la administración anterior, prevaleció la política de defensa al empresario a través de una serie de ventajas en las transacciones monetarias del Banco Central.

Al amparo de esta política muchos grandes empresarios como los Batalla, José Figueres, Bernal Jiménez, gozaron de préstamos para sus negocios a bajo nivel de interés anual.

Esta visión del desarrollo empresarial, resulta congruente con la definición de "Estado Empresario", con que se le definió al Gobierno de la anterior administración.

A pesar de que el Gobierno no ha definido planes concretos de desarrollo de los pequeños productores y artesanos, esta medida parece encaminada en ese sentido.

En la modificación de las tasas de interés, la correspondiente a redescuento, crédito, puede leerse: para el financiamiento de operaciones del Departamento de Crédito Rural del Banco Nacional de Costa Rica y de las Oficinas de Crédito al pequeño productor agropecuario... tasa actual 4%; nueva tasa 4%. No varía la tasa, lo mismo ocurre con las transacciones a empresas comunitarias de autogestión campesina, que permanece en el 8% anual. Mientras que los créditos a cafetaleros, exportadores, industriales y constructores aumenta de entre el 8% y el 12% al 13,375%.

La Dirección Ejecutiva del Banco Central ha justificado estas medidas aduciendo que "el uso de la tasa de interés como medio de política económica y no como instrumento de política monetaria dio lugar, a una complicada estructura de tasas y a su multiplicidad, pues existían diferentes tipos para ciertos renglones de producción y aún dentro de la misma actividad.

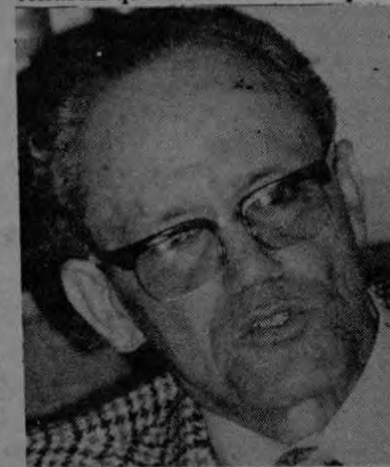
Afirmó "que la tasa de interés que se pagaba a los depósitos en dólares era superior a la

de los depósitos en colones, lo que estaba creando una presión artificial sobre el tipo de cambio en el mercado extranjero.

### Malestar en empresarios

Diversos sectores de empresarios, se han pronunciado en contra de las medidas adoptadas por el Central, aduciendo que no son las más favorables para incrementar la producción nacional.

Los empresarios dicen que al elevar las tasas de interés, muchas grandes compañías tendrán que ser subsidiadas por



Guillermo Gonzalez Truque

el Estado, en detrimento de la economía del país.

Don Bernal Jiménez, ex-Presidente Ejecutivo del Banco Central, ha criticado duramente estas medidas, que dejan en libertad a las financieras privadas para que fijen su tipo de interés y señaló que esta política financiera corresponde a algunos sectores liberales del gobierno.

### Una medida controversial

La medida adoptada por este Gobierno es controversial, por un lado se le critica haber dejado en libertad a las financieras privadas para que fijen el tipo de interés, pero a la vez se le nota cierta "protección" a los sectores que producen en pequeña escala.

Por otro lado se ha dicho, que se propone que los créditos no se concentren en pocas manos como ha venido ocurriendo, ya que al elevarse las tasas, la demanda de crédito va a ser menor, aunque la oferta crediticia se va a mantener, lo que permite una mejor distribución.

Sin embargo estas medidas están desligadas de un plan de desarrollo del pequeño agricultor, artesano y cooperativas, y el sistema crediticio bancario no varía, por lo que un agricultor si no tiene bienes, tampoco puede obtener préstamos.

## Reclaman a Alcalde vecinos de Agua Caliente

El alcalde de Cartago, no atiende el paquete de la demanda contra la fábrica. Así lo declara don Alberto Mata Granados, fiel defensor de su pueblo. Hace más de un año que el Ministerio Público de San José remitió al Alcalde de Faltas y Contravenciones de Cartago Lic. Rubén Gómez y allí sigue el expediente sin solución.

Repetidas veces los vecinos y el Comité del Pueblo han ido a pedir proceda con rapidez sobre la causa de la continuada ofensa y el Señor Alcalde mira y remira el expediente pero de soluciones, nada. Llegó a dar una sentencias que no procedía por haber omitido la formalidad del juicio oral y público y los vecinos están ansiosos de que ese juicio se realice, pero no ha ha-

bido notificación alguna desde el 26 de abril de 1978.

Urgen al Sr. Alcalde para que realizado el juicio oral y público se proceda a ratificar la sentencia por la que fue culpada de daños y perjuicios la Fábrica de Cemento en la persona de su Gerente Guillermo Porras A. y solidariamente a toda su Junta Directiva.

Don Alberto Mata declaró que si el Señor Alcalde siente que le viene grande el paquete que se asesore de quién más sabe o que definitivamente se declare incompetente para que nos nombren una persona con suficientes agallas y que decida sin temor en la lucha de un pueblo, sencillo contra la dictadura del dinero.

## Quieren saber por qué interviene Embajada

En el Plenario de la Asamblea Legislativa se está discutiendo la intervención de la embajada norteamericana, en la traída de la línea aérea, Eastern Airlines.

El diputado Rodolfo Cerdas, presentó una moción en el sentido de que se convoque al plenario al canciller Rafael Angel Calderón Fournier, para emplazarlo sobre las medidas que debe tomar el gobierno contra funcionarios de la embajada norteamericana, que está presionando a favor de la empresa extranjera.

Como lo informó Pueblo la

traída a Costa Rica de la empresa norteamericana Eastern Airlines, llevaría a la empresa de bandera nacional, a desplazarse de la ruta Miami-San José, que es su principal fuente económica.

También se espera para próximos días la presencia del Ministro de Transportes, Rodolfo Méndez, quien definirá los trámites que se dará a la solicitud de la Eastern Airlines y los posibles daños que esta empresa causaría a la línea de bandera nacional.

# Cuando usted acude a nosotros, está más cerca de su casa propia!

Señores  
Junta Directiva  
Banco Nacional de Costa Rica  
Apartado 10015,  
San José.

Muy estimados señores:

Por este medio les solicito se me informe acerca de la posibilidad de que se me conceda un crédito en el Departamento Hipotecario de esa Institución, por la suma de ₡ \_\_\_\_\_, ya que deseo comprar una casa de habitación.

La propiedad que quiero adquirir está inscrita así: Tomo No. \_\_\_\_\_, Folio No. \_\_\_\_\_, Finca No. \_\_\_\_\_, y asiento No. \_\_\_\_\_, y se encuentra en \_\_\_\_\_

Actualmente laboro en (nombre de la empresa) y la dirección de mi casa (o apartado) es: \_\_\_\_\_

Atentamente  
NOMBRE COMPLETO Y DOS APELLIDOS  
Cédula No. \_\_\_\_\_

Una carta como la que se muestra, es el primer paso para que usted pueda aprovechar nuestros servicios, creados especialmente para impulsar el progreso de las familias.

Si usted tiene interés en adquirir su casa mediante un crédito hipotecario, ¡escribanos! Tendremos sumo placer en contestarle a vuelta de correo.



**BANCO NACIONAL**

el banco que está más cerca de usted

# 44 familias engañadas con casas en Heredia

Alrededor de 44 familias ocurrieron las construcciones de las casas y los lotes de las urbanizaciones Universitaria 1 y Universitaria 2 de Heredia, en protesta por el engaño de la que fueron víctimas por la empresa llamada Constructora Urbanística Empresarial de Viviendas y Asociados S.A.

Las familias se quejan principalmente del incumplimiento de los contratos en los cuales se establecía que tres meses después de la cancelación de la prima las casas les serían entregadas. La señora Iris Valerío, una de las afectadas, afirmó que: "Los contratos se empezaron a hacer desde hace tres años; desde ese momento muchas personas han cancelado sus primas y sin embargo no ha sido entregada ni una sola casa". Actualmente la mayoría de las construcciones no tienen ni techo y no obstante han sido ocupadas. Tampoco tienen ningún servicio de electricidad y agua, por lo cual la empresa de Servicios Públicos de Heredia mandó a realizar instalaciones en dichas urbanizaciones.



Adonai Quesada, presidente del Comité de Vecinos.

La Constructora Urbanística Empresarial de Viviendas y Asociados al empezar a hacer sus contratos no contaba siquiera con el permiso de la Municipalidad de Heredia para la urbanización; éste fue extendido a finales del año pasado, pero se le autorizaba únicamente la realización de cañerías, tuberías -es decir lo referente a

las obras de urbanización- y la construcción de seis casas modelo. La empresa nunca presentó los requisitos para la autorización de la construcción de las casas y sin embargo las empezó a principios del presente año, con el fin de dar esperanzas a todas las personas que habían pagado, hasta que hace aproximadamente dos meses pararon definitivamente la construcción alegando quiebra de la empresa. Afirmó el ingeniero municipal Oscar Camacho que durante el tiempo que se estuvo construyendo, la Municipalidad sellaba la misma, pero luego era reiniciada. De esta manera los obreros de la construcción también fueron engañados.

El presidente del comité que se organizó entre las personas afectadas para tratar de solucionar el problema, señor Adonai Quesada, afirmó que el comité se hizo a nivel nacional ya que no han sido únicamente vecinos de Heredia los afectados sino de todas partes del país. Además la empresa hizo proyectos urbanísticos en cinco lugares más: Alajuela, Hatillo, Tournón, Alajuelita y los Anonos.

Agregó el señor Quesada que "la empresa vendió siempre más contratos que el número de lotes que tenía; y esto es fácilmente comprobable debido a que muchos de nosotros tenemos en los contratos el mismo número de lote". Posteriormente señaló que al darse ellos cuenta de cuál era verdaderamente la situación, acudieron directamente a hablar con el presidente de la empresa señor Raúl Gutiérrez Juárez quien les dijo que era mejor que no se metieran en problemas porque ellos habían aportado una gran suma para la pasada campaña electoral del Partido Unidad. Sin embargo afirmó que los del comité fueron la semana pasada a hablar con el Presidente y con el Ministro de la Presidencia, que les dijeron que ya sabían de la situación y que iban a tomar las medidas, pero, dijo el señor Quesada, "nada pasó". Además, añadió: "en los últimos días he sido víctima de amena-

zas".

También señaló que la operación de la empresa asciende de 6 a 8 millones de colones y que afecta a 2.000 personas aproximadamente.

El mecanismo seguido por la empresa para vender sus contratos era mediante la visita directa del gerente de ventas señor Orlando Cáceres a los posibles clientes. Se les pedía la cancelación de la prima, aunque muchas personas pagaron la totalidad de la casa. Los precios de las mismas eran de 55.000 colones, 78.000, 95.000 y 115.000 y el monto de la prima de 14.500 colones.



Doña Iris Valerío y Rodrigo Acosta, de las víctimas del timo de las casas en Heredia.

## Comedores escolares se transforman

**Asignaciones Familiares inició el traspaso de los comedores escolares a los patronatos de padres de familia y educadores en ciento treinta comunidades del área rural.**

El nuevo sistema que según Asignaciones Familiares busca transformar un plan puramente asistencial en un proyecto de promoción humana, se experimenta en algunas escuelas de cantones como Escazú Pérez Zeledón, Acosta, San Carlos, Turrialba, Barba, Nicoya, Hojancha, Esparza, Golfito, Pococí y Guácimo.

Sary White, jefe de planificación de Asignaciones Familiares, explicó que aparte de la promoción, con el nuevo sistema se pretende fomentar la producción de huertas caseras y escolares y en un futuro la creación de pequeñas cooperativas agropecuarias.

También se persigue corregir deficiencias del sistema original como el desperdicio de alimentos ocasionado por el excesivo almacenamiento de comestibles en las escuelas, que ha llevado en muchos casos a intoxicaciones de los niños al consumirlos ya viejos.

Con el nuevo sistema sólo tendrán derecho al comedor los niños que a juicio del patronato escolar verdaderamente lo necesitan, o bien, aquellos cuyos padres lo soliciten, entrando en algún arreglo con la escuela respectiva.

En la actualidad Asignaciones Familiares envía periódicamente alimentos a las escuelas de acuerdo con la matrícula total registrada en cada centro educativo. Sary White responsabiliza a esta situación del desperdicio y descomposición de alimentos, pues según señaló, un gran porcentaje de niños no come en la escuela o bien asiste al comedor pero una vez ahí acepta poca alimentación.

El nuevo sistema no surtirá de comestibles a ninguna escuela,

sino que girará sumas periódicas a los patronatos escolares, para que éstos se encarguen de abastecerse de los alimentos necesarios. Cada patronato escolar contará con su propio presupuesto en relación al número de niños que atiende.

Al transformarse los comedores escolares en un proyecto de promoción humana, se pretende capacitar a los padres de familia y maestros en métodos de organización, que el día de mañana puedan serles útiles en el desarrollo de otros proyectos comunitarios.

En adelante, no sólo la Dirección General de Desarrollo y Asignaciones Familiares, coordinará acciones con el Ministerio de Educación Pública, en la atención de los comedores escolares. Otras instituciones como los Ministerios de Cultura Y Promoción Humana, el de Agricultura, el de Salud y eventualmente el Instituto de Fomento Cooperativo, Infocoop y el Instituto Nacional de Abren-

dizaje, Ina, intervendrán en el proyecto.

Otro aspecto nuevo será que los comedores escolares se mantendrán abiertos durante todo el año. En tiempo de vacaciones se pretende incorporar a los jóvenes de las universidades y los colegios al programa, a fin de introducirlos al trabajo comunitario dejando a su cargo grupos de niños de los que asisten a los comedores, para que organicen con ellos actividades culturales, deportivas, artísticas, o de recuperación en aquellas materias en que se encuentren atrasados. Los jóvenes que participen también recibirán entrenamiento y capacitación.

Sary White, señaló que conforme el crecimiento del proyecto lo demande, se irán previendo nuevas formas de coordinación interinstitucional entre las dependencias del Gobierno. Las entidades privadas podrán también sumarse a las labores, según la iniciativa de cada comunidad.

"No importa que el nuevo sistema exija mayor esfuerzo del Estado, si la gente en las comunidades va a aprender a tomar sus propias decisiones y de simples espectadores y objetos, los costarricenses se convertirán en actores y sujetos de su desarrollo", señaló.

Sobre la competencia jurídica de los patronatos escolares para afrontar las responsabilidades de patrono de las empleadas de los comedores, la señorita White, señaló que este problema se está estudiando y que en caso necesario los patronatos escolares se fortalecerán para que cumplan debidamente su nuevo papel.

Agregó que las empleadas de los comedores si realizan eficientemente su trabajo no deben temer por su estabilidad laboral. El pago de prestaciones a estas servidoras y su nueva contratación también se encuentra en estudio.



Comedores escolares; signo de contradicción.



Casas medio destruidas por el abandono de Constructoras Urbanística Empresarial S.A.



# CONFERENCIA INTERAMERICANA DE SEGURIDAD SOCIAL



Reuniones en

San José, Costa Rica

6 a 10 Noviembre 1978



**XXIII REUNION  
COMITE PERMANENTE  
INTERAMERICANO  
DE SEGURIDAD  
SOCIAL**

**VI CONGRESO  
AMERICANO  
DE MEDICINA  
DE LA  
SEGURIDAD SOCIAL**

**COMISIONES REGIONALES  
AMERICANAS DE SEGURIDAD SOCIAL:**

**VI JURIDICO SOCIAL**

**IX MEDICO SOCIAL**

**VII DE ORGANIZACION Y SISTEMAS ADMINISTRATIVOS**

**GRUPO DE TRABAJO DE ACTUARIOS Y ESTADISTICOS**



# Interacción en espejos

por Alfonso Chase

Se trata del libro de uno de nuestros más representativos investigadores psicoterapeutas y es el primero, en castellano, que analiza, y hasta sistematiza, las perspectivas y posiciones teóricas del eminente psicólogo Edgar Levenson, del cual los lectores deben conocer el polémico e interesante libro: *Requiem por el Psicoanálisis*, editado en España en 1974, y el cual, en países con cierta tradición polémica, produjo interesantes intercambios entre los especialistas y profanos de las nuevas técnicas de la psicoterapia.

Lo importante del libro de Adis Castro es que no se queda en la sistematización de las ideas de Levenson, sino que las introduce de manera sintética, para dar paso a su propia experiencia con el uso del método en su propia actividad terapéutica.

Edgar Levenson considera que la teoría debe derivarse de la praxis de la experiencia clínica y para ello, siendo Levenson estructuralista, llamado por él *perspectivista*, hace que el método pueda ofrecer "un marco de referencia para investigar la relevancia transforma-

cional del psicoanálisis, en su propio tiempo y espacio, con énfasis en las relaciones intercientífico técnica que ha producido la humanidad en el presente siglo, principalmente en las sociedades desarrolladas.

Aunque los puntos de vista de Levenson están sujetos a polémica, a revisión y una adaptación en nuestro medio, es importante que un científico costarricense se preocupe de divulgar y utilizarlas en su propio trabajo, que es importante a nivel nacional y dentro de la práctica privada. La tendencia perspectivista, que puede parecer osada en el campo del psicoanálisis, es usada en algunos otros campos de las ciencias sociales, sobre todo en los países desarrollados, como una nueva manera de interpretar el papel de los cambios tecnológicos en los diferentes aspectos de la sociedad, incluido el psicoanalítico.

El libro de Adis Castro es una especie de memoria de su trabajo no escrito en un lenguaje eminentemente clínico, sino más bien reflexivo, en donde encontramos su propia experiencia, y las de sus pacientes, en un juego de interexperiencias, que resulta no sólo novedoso, sino también enriquecedor, para saber y determinar,

no sólo la experiencia clínica, sino también los problemas de los pacientes. El título que caracteriza al libro lo encontramos repetido en una pregunta que Adis Castro se hace: *Podría mi conciencia servirle de conciencia?* y nos lleva también a ciertos conceptos interesantes del "método" Levenson sobre el proceso terapéutico como "teatro en vivo", y que el intercambio entre paciente y terapeuta sea esencialmente verbal, siendo la sesión terapéutica una especie de coreografía, y el riesgo, por parte del terapeuta, de la propia identidad. Ese es el valor que tiene este libro de Adis Castro, cuando él arriesga, en su lenguaje y observación su identidad de hombre en un proceso apasionante. Por la lectura del mismo se puede, inclusive, definir la clase social de los pacientes y ciertas características propias de nuestra sociedad, que para los investigadores sociales puede ser de gran utilidad. Adis Castro utiliza un lenguaje muy sencillo y una gran capacidad de observación, que engloba no sólo lo posiblemente "intrapésico", que nos es dado percibir, sino gestos y palabras que definen al personaje como lo que es: un actor en busca de su adecuado papel, expandiendo conciencia en una relación interpersonal.

## Menudencias... DEPORTIVAS

Alberto Sáenz

¿Cómo está resultando peleado el quinto lugar de la fase clasificatoria del campeonato de fútbol de primera división! Nos encontramos a menos de dos semanas de que concluya esta importante cara del torneo, y todavía tenemos a tres equipos disputando ese derecho, prácticamente con iguales posibilidades...

Entre tanto, en la jornada del pasado domingo, lo único importante que sucedió, pese a los resultados sorprendentes que se produjeron en algunos estadios, fue que Guanacaste ya quedó definitivamente descendido a la categoría inferior, pese a su triunfo claro y contundente de 3 x 1, sobre uno de los considerados "grandes" de esta temporada, el San Ramón; mientras que la Liga, que aún tenía remotas esperanzas numéricas de clasificarse entre los cinco que irán a la pentagonal, al empatar con Cartago, se ven frustradas sus esperanzas, aunque en compensación, la sombra del descenso que también le alcanzaba, se ha desvanecido por completo de sus tiendas. Los tres equipos que esta semana deberán definir su situación de una vez por todas, para encontrarnos ya con los cinco afortunados de la temporada del 78, son: Deportivo México, Limón, F.C., y C.S. Cartaginés. ¿Quién tiene más posibilidades? ¿Esta resulta ser una de las preguntas más difíciles de contestar, dado a los resultados que se viene produciendo en las últimas jornadas de la temporada!

Ayer, Herediano, el incontenible, apenas pudo empatar en los tramos finales a un México que llegó a meterse a la pentagonal; San Ramón, después de hacer gran partido al Saprissa, tres días antes, resultó goleado por el equipo que aún así, estaba condenado a descender; mientras que en el Atlántico, Limón, otrora modesto equipo que siempre andaba dando tumbos y buscando como eludir el descenso, le gana al campeón Saprissa, y mantiene vivas sus esperanzas ante la posibilidad de ganar en la mesa federativa, la apelación que tiene pendiente de su juego contra el Cartaginés.

¿Así las cosas, quién se atrevería a hacer vaticinios? La pentagonal de 1978, de no meterse el Cartaginés a última hora, va a resultar de poco aporte económico para los clubes tradicionales, pues podríamos tener adentro a un Limón o un Deportivo México, que no arrastran público, además de un Puntarenas, que tampoco lleva mucho, ocupando puestos tradicionales de un Alajuelense y un Cartaginés... Y ya sabemos lo que significa en materia de recaudación, cada enfrentamiento entre equipos como Saprissa, Herediano, Alajuelense y Cartaginés, dado su antagonismo de siempre... Desde luego -que esto- quedará plenamente compensado con el colorido que dará a esta fase final del torneo, ver a estos equipos en representación de los que se quedaron atrás, y que antes solían ser llamados "Grandes del fútbol costarricense".

## CONVOCATORIA NACIONAL

### LA ASAMBLEA LEGISLATIVA Y EL MINISTERIO DE CULTURA, JUVENTUD Y DEPORTES

Convocan a todos los músicos costarricenses a participar en el certamen musical del Himno Latinoamericano, cuya letra ganadora es la siguiente:

Libre crezca fecundo el pensamiento  
de exaltar con amor la libertad;  
promover en un haz, reunidos todos,  
los Derechos Humanos y la Paz.

Es mi patria la América Latina,  
para todos sus hijos la mejor:  
donde vibra con ansia el corazón.

Enfrentemos, hermanos, el destino  
con el verbo común que es unidad;  
que se cumpla el ideal bolivariano,  
que se ejerza la paz que amó Martí,  
que se escuche de nuevo de un Hidalgo  
la sagrada palabra "Libertad".

Caminemos sonrientes al futuro  
continente Esperanza, nuestro hogar;  
cantaremos unidos solo un himno,  
comeremos unidos solo un pan.

#### BASES DEL CONCURSO

1. Escribir la música adaptándola al texto dado, con un espíritu de fraternidad y carácter heroico, en un compás de 2/4 ó 4/4.
2. La duración la da el texto, con una pequeña introducción.
3. La tonalidad debe estar acorde con las posibilidades vocales de grandes masas (ejemplo: la mayor).
4. Presentar el himno en una gradación para piano.
5. El himno que fuere premiado tendrá que presentar la adaptación para Orquesta Sinfónica y Banda Militar.
6. Sólo se aceptará un trabajo por concursante. La música escrita en partitura (impreso).
7. Las obras serán amparadas rigurosamente con seudónimo y en sobre separado se incluirán los datos de identificación del autor, así como el seudónimo utilizado. La dirección destinataria será: Comisión de Redacción y Asuntos Interparlamentarios, Asamblea Legislativa.
8. El envío de obras queda abierto a partir del 25 de octubre y se cierra el 6 de noviembre del año en curso, a las doce de la noche. Pueden presentarse hasta esa hora, al guarda de la Asamblea Legislativa.
9. No se tomarán en consideración las obras que presenten fuera del plazo estipulado.
10. Durante la cuarta semana de noviembre se comunicará el fallo del jurado, por medio de su publicación en la prensa. El fallo del jurado será inapelable.
11. El autor de la música seleccionada recibirá la suma de diez mil colones (¢ 10.000.00) como premio.

# Le ponen competencia a la Anep

Nuevo sindicato de empleados públicos le pone competencia a la Asociación Nacional de Empleados Públicos, Anep. La nueva organización que realizó recientemente su Asamblea Constitutiva, se inscribirá con el nombre de Sindicato Independiente de Trabajadores Estatales Costarricenses, Siteco.

El Secretario General del nuevo sindicato de empleados públicos, ingeniero Alvaro Soto Mora, hizo ver la necesidad de reconstruir el movimiento sindical a fin de que éste represente verdaderamente los intereses de la clase trabajadora. A su juicio en este momento el movimiento de los trabajadores sirve de instrumento a intereses políticos internacionales y de tipo político partidista en el país.

El nuevo sindicato se define totalmente independiente de las corrientes políticas internacionales y locales.

Soto Mora señaló que la nueva organización surge como reacción a la fuerte partidización, sectarismo y falta de democracia interna que caracteriza a la Anep.

Según explicó un amplio sector de los empleados públicos entendió las últimas elecciones en Anep, como una última oportunidad para rescatar la asociación del grupo que la ha venido gobernando y al que se responsabiliza de haber subordinado la organización a intereses puramente políticos.

Soto Mora, militante del Frente Popular, señaló que en el directorio del nuevo sindicato, se encuentran representados trabajadores de todos los partidos políticos nacionales.

"Consideramos importante alimentar al sindicato con diferentes enfoques y nociones políticas aunque somosenfáticos en nuestra independencia como organización".

La mayor parte de los fundadores de Siteco militaron en la tendencia Unidad, Cambio, Acción, Uca, que es el grupo más viejo surgido en Anep y que ocupó el poder por tres años consecutivos. Entre los militantes de Uca figuran miembros fundadores de Anep.

Sin embargo, Soto Mora sostiene que no sólo los seguidores de Uca se encuentran afiliándose a Siteco, sino cantidades de empleados públicos que durante la campaña eleccionaria de Anep respaldaron diferentes tendencias y que en general avalan las quejas hechas al actual directorio de la primigenia organización.

El respaldo que Siteco ha declarado que recibe de empleados públicos no identificados con Uca proviene de las bases de trabajadores y no de la dirigencia de las restantes tendencias existentes en Anep. El propio Secretario General de Siteco,

Soto Mora, reconoció que los dirigentes de "Compañeros de Base" y de "Lucha, Unidad y Democracia", nunca han pensado en hacer casa aparte de la Anep.

Entre los miembros del directorio del nuevo sindicato figuran como Secretaria General Adjunta, Heity Granados y en otras secretarías, Sonia Duarte Briceño, Fernando Zúñiga y Alfonso Araya.

Para el Secretario General de Siteco, Ing. Soto Mora, el movimiento sindical costarricense enfrenta graves problemas pues toda la política sindical del país,

se enmarca dentro de las necesidades y estrategia política "de cualquiera de los dos imperialismos existentes".

"Los intereses imperialistas internacionales se polarizan en dos bloques dentro del movimiento sindical: uno de línea pro Moscú, Cuba, Corea, que respaldan la Cgt, la Catd y la Fenatrap y otros pronorteamericanos o bien proalemán", dijo.

"Se ha querido hacer ver que la Catd representa una alternativa de sindicalismo independiente en Costa Rica, lo cual es falso, se trata sólo de un nuevo



Alvaro Soto

disfraz de la línea prosoviética cubana".

Entre tanto, los dirigentes de la Anep consideran el surgi-

miento del nuevo sindicato una prolongación de la campaña antisindical del gobierno y de las cámaras patronales.

La Anep califica a los fundadores de Siteco de "grupúsculo divisionistas" dirigido por fuerzas ajenas a los intereses de los servidores públicos. Aseguran los anepistas que la nueva organización hará el juego a los patronos y la acusan de propiciar el sindicalismo "blanco".

Por su parte Siteco anticipa el debilitamiento de la Anep, señalando desafilaciones masivas en su seno, a partir de las últimas elecciones.

Anep niega tales desafilaciones y por el contrario anuncia que la organización se fortalece con nuevos miembros. Los dirigentes de Anep aseguran que en este momento ni siquiera los líderes fundadores de la nueva organización se han desafilado.

## LIBANO: GUERRA ECONOMICA CON ROPAJE RELIGIOSO

CIUDAD DE MEXICO, (Enrique Gutiérrez, corresponsal).-

Nuevamente corre la sangre en el Líbano, esta vez aparentemente en un esfuerzo de las tropas de sirios (mayoritarias en la llamada Fuerza Árabe de Disuasión), para desarmar a las milicias cristianas. La FAD ingresó al país para poner fin a la guerra que sostenían los cristianos en contra de los musulmanes, apoyados éstos últimos por los grupos armados de los refugiados palestinos. La hostilidad entre los sirios y los cristianos era un conflicto que se podía anticipar en la medida que los segundos se habían convertido en aliados abiertos de Israel. Si bien es cierto que en un primer momento los contingentes armados de Damasco se enfrentaron a los musulmanes, no es menos evidente que a larga no podía durar la amistad entre sirios y libaneses de derecha.

Para los sirios su acción contra los musulmanes era solamente una forma de fortalecer a su propia organización palestina. —Al Saika— y parte del complicado ajedrez político de las potencias árabes. Luego del ajuste de cuentas interno, vino el choque frontal en contra de los cristianos, a los que se cercó en el centro y en el este de Beirut, a la vez que se les entregaba un ultimatum:

- 1). Autorización a los sirios para enviar sus tropas a todo el país;
- 2). Formación de un ejército libanés con la exclusión de destacados oficiales cristianos;
- 3). Desarme de las milicias del partido de estos últimos, la Falange. Pero ¿qué se esconde detrás de todo esto?

En 1975, cuando se iniciaron las primeras escaramuzas de la guerra civil que habría de culminar en noviembre de 1976, Líbano tenía una población de 3 y medio millones de habitantes, pero poderosas colonias en América y África, integradas por más de 1 millón 500 mil almas. Es decir, se trataba de un país de paso: para nacer y para emigrar.

### Los cristianos

La polémica comenzó a apuntar hacia un aspecto crucial de toda la cuestión: ¿con quién estaban los maronitas libaneses? ¿con los países árabes enfrentados a los judíos o con estos últimos?

La pregunta tuvo una respuesta que quiso ser ambigua, pero que resultó muy clara: "El Líbano tiene derecho a vivir una vida independiente de los conflictos de la región... Somos un país muy pequeño para intentar una guerra contra la potencia militar más poderosa del Medio Oriente y tal vez de todo el Mediterráneo. Los palestinos pueden permanecer en el territorio nacional, siempre y cuando cesen por completo sus acciones en contra de Israel...".

Los musulmanes se dieron por enterados: la neutralidad solamente favorecía a Jerusalén. De inmediato la República libanesa se hizo demasiado pequeña para contener a las dos fuerzas en pugna.

En abril de 1975 cesaron las críticas y se pasó al terrible lenguaje de las armas. Fueron 19 meses de una terrible guerra civil, que sacudió al mundo entero. Luego del cese del fuego de octubre de 1976 -que tardó hasta noviembre para materializarse-, la seguridad interna del país quedó en manos de una fuerza árabe de disuasión, integrada mayoritariamente por contingentes sirios. Los "disuasores", muy pronto comenzaron a actuar como conquistadores. En un principio ciudadanos libaneses y palestinos comenzaron a ser detenidos y enviados a las prisiones de Damasco y Aleppo, pero como no se trataba de gente suya, los líderes cristianos cerraron los ojos sin pensar que pronto les tocaría el turno.

Un informe de Amnistía Internacional indicó que la mayoría de los detenidos habían sido aprisionados por estimarse que eran un peligro para Siria y en ningún caso representaban problemas para la seguridad interior del Líbano.

Algunas personas fueron arrestadas por unos pocos días, otras aún no regresan a sus hogares. Los 5 dirigentes principales del Partido Baath, Libanés, fueron los primeros en ser encarcelados. En Siria gobierna el Baath, pero una rama que está peleada a muerte con el Baath irakí y los libaneses pertenecen a esta última fracción. Rifaat Al Nimr, miembro del Consejo Nacional Palestino, opuesto a Al Saika -la organización pro siria- no tardó en conocer la hospitalidad de las cárceles de los "disuasores". Al Nimr había sido uno de los más tenaces opositores a la invasión concreta de la fuerza árabe pacificadora. La represión interna no tuvo otra virtud que ir acrecentando la oposición interna a los sirios. Incluso, se produjeron problemas internos en Damasco y en otras ciudades del país invasor, como Hama, Homs y Aleppo. Se llegó al extremo de atentados terroristas mediante explosivos de plástico, que significaron la muerte de varios civiles y de otros tantos militares.

El presidente Hafez Assad, culpó de los problemas al Baath de Irak, a la vez que procedía al arresto de unas 33 personas.

Los baathistas pro irakíes acusaban a Assad de haber intervenido en el Líbano para asegurar la preponderancia de los maronitas, lo que a su juicio constituía una flagrante traición, dado los estrechos lazos de estos últimos con los israelitas, lazos que se ampliaron y consolidaron durante la guerra civil.

Finalmente, se produjo, el choque. Las fuerzas de Assad comenzaron a rodear los principales baluartes de los maronitas en la capital libanesa, a la vez que planteaban su ultimatum. Los cristianos, por supuesto, recurrieron de inmediato a los judíos, quienes expresaron que por ningún motivo permanecerían con los brazos cruzados frente a lo que estaba ocurriendo, pues les disgusta tener al ejército sirio en dos frentes simultáneos: Golan y Líbano. Assad, por su parte, sabe que no es capaz de luchar solo contra las tropas de Jerusalén y busca, por tanto, un juego a dos bandas: recuperar liderazgo interno, por un lado y, por el otro, arruinar definitivamente las conversaciones de paz -tan accidentadas- entre el egipcio Sadat y el primer ministro Menajem Begin. Al final, lo único que ha logrado es llevar nuevamente al medio Oriente al borde del precipicio.



Beirut

El Salvador

# Reynaldo Cruz Menjívar: Héroe y Leyenda

El Salvador es una inmensa cárcel de 20.000 km cuadrados (algo así como la mitad del territorio costarricense) en el que viven más de 5 millones de almas. El 65% son campesinos sin tierra, asalariados, sin salario o con salarios de hambre. Analfabetas, desnutridos, enfermos, desempleados y por obra y gracia de los medios de información burguesa, comunistas y terroristas.

Esta inmensa cárcel, la vigilan más de 50 mil carceleros, "supuestos agentes de la autoridad"; a cual más cruel, a quien más "profesional". Amaestrados y preparados para matar, no se les escapa preza en aquel inmenso coto privado que explotan inmisericordemente un puñado de "SEÑORES". Fue así ayer: 116 mil indios a principios del coloniaje, convertidos en casi nada en la época de la independencia; es así hoy: 5 millones dentro y millares en Honduras, Estados Unidos, en el resto de Centroamérica; la eterna historia de la migración y el hambre para los desplazados, para los trabajadores que una vez más comprueban que no tienen PATRIA mientras no construyan el *socialismo* a través de la REVOLUCION. Porque en El Salvador la tierra es suficiente, se produce suficiente, la riqueza también es suficiente. Pero si ayer todo eso fue del terrateniente añilero y cafetalero, hoy es del oligarca voraz que no perdonan que le diga: "No vivimos mal por nuestros pecados sino por vuestra voracidad insaciable".

Somos un pueblo campesino: el 65% de nuestra población vive en el campo; el 30% del producto de nuestro trabajo (el PTB) para los economistas) proviene del sector agrícola; y nuestros tres productos principales de exportación: café, algodón y azúcar, son agrícolas. **NO OBSTANTE EL HOMBRE QUE TRABAJA LA TIERRA SOLO DISPONE DE 2 MTS. DE TIERRA EN EL CEMENTERIO.**

## II. — REYNALDO CRUZ MENJIVAR Y SU ACTIVIDAD POLITICA:

En El Salvador un GOBIERNO MILITAR DE TENDENCIA FASCISTA pretende controlar hasta el más pequeño suspiro de la población. Sus agentes están en la calle, en el barrio, en el pueblo, en los cantones y aldeas. Pero como hay que aparentar una vida DEMOCRATICA permitió una oposición política oficial a través de partidos políticos pequeño—burgueses que siguen el juego al régimen. Así se conformó la coalición que desde 1972 viene disputándole al régimen la conducción del *poder político*. Ahí luchó REYNALDO CRUZ MENJIVAR desde las filas de la DEMOCRACIA CRISTIANA. En el Diario La Crónica de fecha 16 de octubre de 1978 y en comunicado firmado por la Democracia Cristiana dicen de Reynaldo: "PRIMERO: Reynaldo Cruz Menjívar de 34 años de edad, agricultor y ganadero en pequeño, originario de aguacaliente y vecino del cantón Potenciana de la jurisdicción de Chalatenango, ha sido miembro de 1 PDC desde 1968 hasta la fecha, ocupando en nuestra organización numerosos cargos y representaciones tales como: Secretario General del Partido en Aguacaliente. Representante del Partido ante los organismos electorales municipales de dicha población, Delegado a las convenciones Departamentales y Nacionales del PDC, candidato a Regidor en varias oportunidades, Miembro y Vigilante de las juntas receptoras de votos, etc, en síntesis el compañero Reynaldo Cruz Menjívar era uno de los principales dirigentes de nuestro partido en dicha localidad y extendía su trabajo a las jurisdicciones de Nueva Concepción y la Reina."

El único delito de Reynaldo Cruz Menjívar, como se desprende de las noticias recabadas por periodistas (!Porque los hay, lo que cuesta es hallarlos!) es **NO ESTAR DE ACUERDO CON LA EXPLOTACION SISTEMATICA A QUE ESTA SOMETIDO EL**



**PUEBLO TRABAJADOR; NO CON LA DEMOCRACIA DE GARROTE Y CARCEL QUE APLICA EL REGIMEN MILITAR EN ESCALADA FASCISTA que desgobierna al país. El mismo gobierno sólo puede acusarlo de COMUNISTA Y TERRORISTA pues no puede acusarlo de nada.**

## III. LA ODISEA DE REYNALDO CRUZ MENJIVAR:

El compañero fue capturado por la Policía de Hacienda el 21 de Diciembre de 1977, desde entonces fue trasladado de una cárcel a otra hasta terminar en la fúnebre prisión de la Policía de Aduana. Durante todo este tiempo los reclamó la Democracia Cristiana, El Comité de Madres y Familiares de presos y desaparecidos políticos, demandó su libertad el arzobispado de San Salvador, reclamó su libertad LAS FUERZAS ARMADAS DE LA RESISTENCIA NACIONAL (FARN) y otras organizaciones. En consecuencia todo mundo supo del encarcelamiento del secuestro y de la situación del compañero. Dónde lo tenían no era posible establecerlo; estaba entre las mandíbulas grotescas de la *represión* institucionalizada que impera en El Salvador.

EL FRENTE DE ACCION POPULAR UNIFICADA

(FAPU) en demanda que presentó ante la Comisión de Derechos Humanos de la OEA situó en un lugar prominente a Reynaldo Cruz Menjívar.

La Dictadura Militar negó mantener en sus cárceles a reo político alguno, y mucho menos a Reynaldo. Se fue la Comisión de Derechos Humanos pero las Madres de los desaparecidos Políticos han seguido luchando por la libertad de sus hijos, el FAPU ha seguido exigiendo y reclamando el respeto a las libertades ciudadanas y haciéndoles efectivos sus derechos políticos independientes de que le guste o no al régimen.

Pero la respuesta más evidente a la COMISION DE DERECHOS HUMANOS, al Imperialismo Norteamericano que ha hecho de esto una falacia; es la misma acción de Reynaldo Cruz Menjívar, al escaparse de las cárceles el día 27 de septiembre, mientras se desataba un diluvio sobre San Salvador. La presencia misma era una denuncia. Su figura macilenta explicaba por sí misma lo inhumano del régimen, celdas de un metro cuadrado, ayuno por semanas y semanas, torturas dos o tres veces al día: la picana eléctrica, el avión, la capucha la tenaza arrancando las uñas, etc, Toda una larga lista de actos de crueldad que duele el sólo pronunciarlos. De pronto, aparece Reynaldo: 60 libras de peso apenas, el pelo quebradizo, la piel cocida por innumerables cicatrices, los pies y manos lacerados... **ES REYNALDO CRUZ MENJIVAR.**

Los gorilas salvadoreños se quedaron tan perplejos, que recurrieron a la mentira más grotesca: dijeron que estaba siendo perseguido por el Secuestro y Asesinato del Japonés Fujio Matsumoto. Pero eso sucede en mayo de este año y Reynaldo permanecía entre las manos de la Policía de Hacienda desde el dos de Diciembre de 1977 al 27 de septiembre que aparece de nuevo cadavérico y fantasmal ante sus amigos y familiares.

Todos nosotros debemos sacar conclusiones de este hecho:

1- Todos los detenidos políticos que guarda el régimen gorila salvadoreño en las cárceles estan expuestos al martirio-cruel; el enemigo-explota el deseo de vivir de sus víctimas y las rodea de las más duras condiciones que pueda soportar el hombre;

2- Es justa la lucha de todos los hombres contra este régimen represivo y es justa y merece el apoyo de todos los hombres concientes del mundo.

3- REYNALDO CRUZ MENJIVAR se ha convertido en una denuncia viviente para el régimen salvadoreño; es un héroe popular y la esperanza de que podemos salvar a muchos de los detenidos que en acción heroica soportan estoicamente la tortura en las cárceles de la dictadura militar en escalada fascista que pretende acabar con toda oposición política en El Salvador.

4- EL FRENTE DE ACCION POPULAR UNIFICADA que conduce la lucha de masas trabajadoras y que tiene que estar día a día cara al enemigo; se ve hostigado por la jaúria y a sus mejores miembros los ve perseguidos injustamente, encarcelados o asesinados. Eso, en lugar de hacernos desistir, nos obliga a mantenernos en primera línea de fuego y empeñados cada día con más ahinco en realizar nuestro objetivo inmediato: la instauración de un GOBIERNO POPULAR REVOLUCIONARIO DE OBREROS Y CAMPESINOS CAMINO AL SOCIALISMO.

¡LIBERTAD A LOS PRESOS POLITICOS Y DESAPARECIDOS!

¡VIVA REYNALDO CRUZ MENJIVAR, HEROE DEL PUEBLO!

¡VIVA LA ALIANZA OBRERO CAMPESINA!

¡POR UN GOBIERNO REVOLUCIONARIO DEMOCRATICO POPULAR CAMINO AL SOCIALISMO!

El Salvador, Octubre de 1978.

# Frente de Acción Popular Unificada FAPU



Gráficas tomadas en los campamentos

## Nicaragua

# RETIRO DE LOS DOCE DESENMASCARA A E.U.

El grupo de los doce se ha retirado del Frente Amplio Opositor, de Nicaragua, para impedir que los Estados Unidos legitimen la supervivencia del somocismo. Su retiro del FAO, y por lo tanto, de las negociaciones con la comisión mediadora compuesta por Estados Unidos, Guatemala y República Dominicana, anula prácticamente esa mediación, ha puesto preocupado al gobierno somocista y anuncia una inminente ofensiva militar del Frente Sandinista de Liberación Nacional.

Los Doce decidieron retirarse del FAO y de las Conversaciones con la Comisión Mediadora el miércoles 25 de octubre pasado. Siete de sus integrantes se asilaron en la Embajada de México en Managua. Otros cuatro se encuentran en el extranjero. Uno de ellos, el doctor Carlos Tunnermann se encuentra en Costa Rica. El grupo de los Doce es el único frente político nicaragüense que reconoce como una realidad innegable la acción militar y política del Frente Sandinista de Liberación Nacional.



Sergio Ramírez

Lo que queremos dijo el doctor Tunnermann a Pueblo, "es que Estados Unidos reconozca, sin ambages, que lo que está haciendo es interviniendo para imponer sus propios intereses, buscando la perpetuación de su dominio a través de un somocismo sin Somoza". En el comunicado oficial de los Doce se denuncia que la mediación de los Estados Unidos se ha convertido en intervención.

"La intervención, señaló Tunnermann, no es lógicamente para satisfacer los intereses del pueblo nicaragüense sino para maniobrar y obtener una falsa solución mediatizadora. Por eso el grupo de los doce decide retirarse de las negociaciones dando una campanada de alerta que señala que la negociación va por mal camino, que la mediación se ha transformado en intervención de Estados Unidos al tratar de señalar pautas inaceptables. Una de ellas es la de que en el gobierno que debería formarse, tomen parte representantes del partido Liberal Nacionalista, que es el somocista. A éste se le

ha responsabilizado de la situación actual. Ha también felicitado a Somoza por su actuación ante la insurrección popular. Intentan señalarle a la oposición cómo debe definir el futuro de Nicaragua".

"Nosotros creemos, agregó, que el futuro de Nicaragua, debemos definirlo nosotros mismos, como país soberano. Hoy más que nunca son válidas las palabras de Sandino: "Nicaragua debe definir su futuro por sí misma". Debemos hacerle frente a la intervención en nuestros asuntos internos".

"El pueblo nicaragüense siempre ha desconfiado de los Estados Unidos, concluyó Tunnermann, y de su política en Nicaragua. El pueblo nicaragüense tiene una larga experiencia de que la política norteamericana siempre ha sido contraria a los intereses nicaragüenses y favorable a los intereses de Somoza. La intervención que ahora se empieza a desenmascarar está

demostrando que el pueblo de Nicaragua tiene razón. Otra vez tenemos a los Estados Unidos empeñados en imponer una solución que no es lo que Nicaragua desea ni la que va de acuerdo a sus intereses".

### FSLN prepara ofensiva.

Fuentes del Frente Sandinista dijeron también a Pueblo que la retirada de los doce es una demostración más de que la salida política pacifista está cerrada. Dijeron encontrarse en capacidad de iniciar una ofensiva de mayores proporciones que las realizadas hasta ahora, que termine en forma definitiva con el somocismo.

El repliegue de los combatientes del Frente Sandinista, nos dijeron, no responde únicamente a una táctica militar, sino a una política que permita una salida que no aumente el alto costo que ya ha tenido que pagar el pueblo nicaragüense. Pero Somoza y los Estados Unidos han cerrado nuevamente dicha posi-



Anastasio Somoza con querida Dinorah Sampson

bilidad. Más de dos mil combatientes se preparan en los campos de entrenamiento que tiene el Frente en Nicaragua. También se ha reforzado la dirección nacional de la organización con el nombramiento de Edén Pastora como jefe del ejército guerrillero.

El nombramiento de Edén Pastora ha respondido a una iniciativa de las bases que ha vigorizado el Frente Sandinista y a su vez es un reconocimiento, como lo señala la Dirección Nacional del F.S.L.N., a la trayectoria militante y a los méritos alcanzados por el ahora Comandante en Jefe sandinista.

En un comunicado que ha sido hecho llegar a los medios de difusión internacional, la Dirección Nacional del Frente Sandinista de Liberación Nacional (F.S.L.N.) señala que: "reunida el miércoles 18 de octubre de 1978, a las 23.00 horas, en un lugar de Nicaragua, procedió al fortalecimiento y estructuración de los mandos del Ejército Sandinista".



Los Doce de izquierda a derecha de pie: Miguel de Escoto, Carlos Tunnermann, Ricardo Coronel, Arturo Cruz, padre Fernando Cardenal, Casimiro Sotelo, Joaquín Chamorro, Sergio Ramírez; sentados: Emilio Baltodano, Carlos Gutiérrez y Ernesto Castillo.



Carlos Tunnermann

# Ejército Secreto Anticomunista desata masacre en Guatemala

Oliverio Castañeda, Secretario General de la Asociación de Estudiantes Universitarios, Aeu, de Guatemala, fue asesinado el 20 de octubre cuando abandonaba el Parque Centenario, luego de pronunciar un valiente discurso en una multitudinaria manifestación popular que se había concentrado para conmemorar la Revolución guatemalteca de octubre de 1944.

No obstante, "el asesinato de Oliverio Castañeda no doblegará al movimiento popular guatemalteco, pues Guatemala ha saltado la barrera del terror" manifestó a Pueblo el doctor Rafael Cuebas del Cid, eminente catedrático guatemalteco y Presidente de la Comisión Centroamericana para la defensa de los Derechos Humanos.

El asesinato del dirigente estudiantil se inscribe dentro del recrudescimiento del terror en Guatemala que se manifiesta en una ola de asesinatos, atentados, amenazas de muerte. Además, parece obedecer a la ejecución de un plan macabro del autodenominado Ejército Secreto Anticomunista, Esa, el cual, recientemente, hizo publicar en los periódicos una lista de 30 di-

rigentes populares y connotados profesores universitarios, que serían asesinados; entre estos se incluía tanto al propio Oliverio Castañeda como al Rector, varios Decanos de la Universidad de San Carlos y Dirigentes estudiantiles, campesinos y obreros.

Ante el asesinato del Secretario General del máximo organismo estudiantil universitario de Guatemala, el movimiento popular ha respondido con una combativa manifestación. El Ejército Secreto Anticomunista ha manifestado públicamente que ya que no se ha comprendido su mensaje, asesinará en el lapso más breve a seis de los miembros de la lista original de los treinta sentenciados.

La ola de atentados y atemorizamiento va desde las amenazas del propio Presidente de la República Romeo Lucas contra la organización de los trabajadores del Estado por su participación en las más recientes movilizaciones y huelgas que se desarrollaron en protesta contra el alza en la tarifa del transporte urbano; hasta los atentados contra René de León, Secretario de la Democracia Cristiana Internacional, profesor universitario, en la propia ciudad universitaria; contra Ismael Mar-

quez de la Central Nacional de Trabajadores, Cnt, y otros.

Esta ola de terror se agudizó a partir de las grandes movilizaciones de los últimos meses que se iniciaron con la inmensa manifestación de protesta por la masacre de Panzos del 8 de junio y en la cual participaron cerca de 100 mil personal que coreaban: "Quién mató a los campesinos, el ejército asesino". Posteriormente se realizó la gran manifestación del Primero de mayo, para culminar con lo que algunos han calificado de

alzamiento popular, ante el intento de aumento de la tarifa en el pasaje de los buses urbanos.

Oliverio Castañeda de León murió de un tiro disparado por la espalda, luego fue cruzado por ráfagas de ametralladoras lanzadas desde dos automóviles en marcha que se acercaron al cadáver, el cual quedó con 45 impactos. Castañeda de León tenía 23 años, cursaba el quinto año de economía, carrera en la cual se distinguió como estudiante y por su disposición a estar siempre al lado de su pueblo.



Oliverio Castañeda de León

## Con brutal represión responde Pinochet a sindicatos

La represión brutal y despiadada fue la respuesta del dictador Pinochet a la presentación que le formularon todas las centrales sindicales chilenas durante el mes pasado, con motivo de cumplirse 5 años de dictadura militar.

Estas se han organizado pese a la falta de libertades y a la persecución. Agrupan a todos los sindicatos y, prácticamente, a todos los obreros, campesinos y empleados del país. En sus respectivas y valerosas cartas, unas más enérgicas y críticas que otras, hicieron un breve balance de la conducción del régimen, que ha llevado a la miseria más espantosa al pueblo y ha enriquecido a un puñado de altos financistas e industriales que mantienen estrecha ligazón con el sistema y con las transnacionales, en especial con el capital norteamericano.

### Objetivos comunes

Las presentaciones coincidieron en los siguientes puntos básicos:

Alzas de las remuneraciones en un 50%, para tratar de compensar, en parte, el poder adquisitivo perdido en el último quinquenio bajo la bota militar.

Medidas concretas para combatir la cesantía que afecta a más de 4 millones de chilenos.

Mejor distribución de la renta nacional que, actualmente, está haciendo cada vez más rico a un grupo privilegiado y sumiendo en la miseria a las grandes masas.

Libertad sindical, que comprende el derecho a organizar sindicatos libremente, a realizar asambleas y elegir a sus dirigentes sin que éstos sean nombrados por el Gobierno. Derecho a presentar pliego de peticiones, a efectuar negociaciones colectivas y a declararse en huelga. Cese del control policial de los locales y de sus

dirigentes.

Establecimiento de un salario mínimo que cubra las necesidades básicas de una familia.

Restablecimiento de las disposiciones de la Reforma Agraria que benefician a los campesinos.

La comunicación que enviaron a Pinochet la Coordinadora Nacional Sindical y el Frente Unitario de Trabajadores, termina manifestando:

"Para nosotros, todo lo anterior es posible alcanzarlo integralmente en el marco de una auténtica democracia, en que el respeto a los Derechos Humanos y la participación del pueblo tengan plena vigencia".

### La respuesta del dictador fascista.

La contestación que dio el dictador, apareció el sábado 21 en La Nación, de San José, en un cable enviado por la agencia UPI desde Chile:

"El gobierno militar prohibió y declaró ilícitas a siete entidades sindicales acusadas, según su decreto-ley oficializado ayer, de tener inspiración foránea marxista y "fines disociadores".

"Las organizaciones afectadas son dos confederaciones campesinas, una federación metalúrgica, un sindicato de la construcción, una federación textil, otra de la madera y la federación industrial minera".

A pesar de todo, los trabajadores y el pueblo chileno no desmayan en su lucha por volver a restablecer la justicia, la democracia, los derechos humanos y la economía, actualmente destrozados. Nuevos sectores de obreros, campesinos, empleados, intelectuales, estudiantes e incluso de empresarios y comerciantes, se suman a la lucha contra la sangrienta cúpula militar encabezada por Pinochet.

ULTIMA HORA.- Informaciones llegadas de Santiago, señalan que los dirigentes sindicales detenidos, relegados, interrogados y torturados brutalmente, han sobrepasado ya el centenar.

## Honduras

# Dramática situación de 22.000 refugiados nicas

Pueblo visitó los campamentos y centros de refugiados nicaragüenses en Honduras y el balance es de extremo dramatismo e inseguridad. 22.000 nicaragüenses han ingresado al territorio hondureño desde los acontecimientos de setiembre.

11.000 personas se encuentran establecidas en los campamentos instalados por la Cruz Roja, principalmente en la región de Choluteca, cercana a la frontera nicaragüense.

Inicialmente los refugiados han sido aceptados por un lapso de 90 días, pero las autoridades se niegan a concederles permiso de trabajo.

De un modo general se observa un clima de intranquilidad casi permanente: los refugiados son tratados con indiferencia y, a pesar de los esfuerzos de los personeros de la Cruz Roja local y de algunos representantes de organismos humanitarios o de ayuda, prevalece a nivel oficial un acentuado desinterés por las dificultades alimenticias, de salud, reinstalación y de seguridad personal.

La Guardia Nacional nica y sus amistades hondureñas.

En Honduras es un secreto a voces que en los primeros días de la llegada de refugiados, el

Consejo de Gobierno discutió extensamente el problema de la masa de nicaragüenses que buscaban refugio en las fronteras hondureñas. En aquella ocasión el Gobierno, con el voto en contra del Ministro que representa el Ejército, acordó abrir sus fronteras. Sin embargo, las presiones, amistades, concertación política y militar de la Guardia Nacional de Nicaragua con elementos del ejército hondureño, hacen concluir que en los hechos los militares hondureños se encuentran aliados con los representantes del régimen somocista, a fin de mantener un extremo control policiaco y de inseguridad entre estas miles de familias refugiadas.

En Choluteca fueron numerosos los nicaragüenses que afirmaron haber reconocido en las calles de la ciudad y en los alrededores de los centros de recepción a prominentes oficiales de la Guardia Nacional somocista. Nuestros informantes acentuaron que los representantes del Din, Dirección de Información Nacional de Honduras trabajan con regularidad junto a los representantes de la Seguridad somocista.

Los campamentos de refugiados En Tegucigalpa operan principalmente cuatro centros: Es-

peranza, Pedregalito, La Universidad Nacional y los educadores que recibieron a cerca de 40 familias. En cada uno de estos lugares se han recibido a cerca de 100 personas. En los últimos dos casos es la dirección de la Universidad y una asociación de maestros los que han asumido la responsabilidad de trabajar con los refugiados. En cada uno de estos sitios faltan ropa, alimentos y medicinas. Además, trabajo y seguridad, que son las palabras que vienen a todos los labios cuando se pide una enumeración de los principales problemas.

En cada uno de estos sitios jamás se había visto un funcionario de gobierno que tratara de informarse directamente acerca de la situación de vida y los conflictos cotidianos. Pero, a pesar de todo, "nos quedaremos hasta que se vaya Somoza", afirmaban los entrevistados.

En Danlí, a 100 kilómetros de Tegucigalpa, en el mercado local se hacinaban más de 200 personas. Muchos de ellos habían caminado seis y siete días en la "montaña" a fin de salvar sus vidas. Provenían de Estelí, Chinandega, Ocotal, principalmente.



Pinochet

# Protestantes latinoamericanos solidarios con sus pueblos

Con la creación aquí del Consejo Latinoamericano de Iglesias en la semana pasada, un nuevo organismo ecuménico toma su lugar a la par que grupos regionales similares tales como el *All Africa Council of Churches* y el *East Asia Council of Churches*.

La Asamblea de Iglesias al establecer el nuevo Consejo especificó que era "en formación", pero parece existir muy poca duda de que el Clai sobrevivirá su período provisional y se convertirá en un organismo permanente en la siguiente Asamblea, a celebrarse dentro de unos cuatro años.

La Asamblea eligió al Obispo Metodista Federico Pagura (Argentina) como presidente de la junta directiva del Clai, que consta de 14 miembros de ocho diferentes países, incluyendo a cuatro metodistas, tres luteranos, tres pentecostales, dos representantes de movimientos ecuménicos y un miembro de la Iglesia Episcopal y el Ejército de Salvación, respectivamente.

Con la formación del Clai el Comité Provisional de la Unión Evangélica Latinoamericana Unelam acordó poner término a su existencia. Unelam, formado en 1965, celebró una consulta de iglesias el año pasado en Bogotá, Colombia, y de ella salió el llamado para la Asamblea de Oaxtepec. El último día de la Asamblea los representantes de Unelam entregaron a la junta del Clai sus archivos, documentación y fondos.

### El mensaje

Los participantes de la Asamblea dirigieron una "Carta a las Iglesias Cristianas y Organismos Ecuménicos de América Latina" en la cual enfatizaron sobre la necesidad de la unidad cristiana y también de la solidaridad con los oprimidos.

En su Carta recalcaron en seis áreas de preocupación cristiana en América Latina: estructuras de poder, sectores olvidados, pueblos autóctonos, pastoral a los quebrantados y defensa de la vida, la defensa de la ecología, y la situación en Nicaragua.

La opresión del pueblo nicaragüense por el régimen de Somoza recibió más de una expresión de preocupación. La Asamblea destinó una ofrenda para las víctimas de las atrocidades cometidas por la Guardia Nacional (para ser administrada por la agencia de ayuda económica de Nicaragua, Cepad, envió un cable a Somoza para que ponga término al derramamiento de sangre y renuncie como Presidente, y remitió una carta a las Iglesias y pueblo nicaragüense expresando el dolor y solidaridad de los delegados.

### El Tema

Siguiendo el tema de la Asamblea, "La Unidad del Pueblo de Dios y Su Rol en América Latina" en sendos discursos Emilio Castro trató sobre "La Búsqueda por la Unidad" y Carmelo Alvarez examinó "El Rol de la Iglesia en América Latina".

El doctor Emilio Castro, un ministro metodista uruguayo y actual director de la división de Misión Mundial y Evangelismo en el Consejo Mundial de Iglesias, se refirió al mandato bíblico para la unidad y la relación entre la unidad cristiana y el servicio a la comunidad. "La primera característica de la unidad que buscamos es entonces armonía de nuestra voluntad con la voluntad del Padre, continuación en la historia de nuestra América Latina del apasionado amor de Dios que hace suya la suerte de los pobres de la tierra", dijo.

"Inevitablemente", añadió el Dr. Castro, "la búsqueda de la unidad cristiana nos obligará a enfrentar los problemas de opresión que padece nuestro continente". Continuó diciendo, "Iglesia unida es la que anticipa en su seno la solidaridad de todos los hombres. Iglesia unida es la que se acepta

### FE DE ERRATAS

En nuestra edición del 16 al 23 de octubre, en página 15, se publicó un artículo bajo el título: "¿Sobrevivirá Vesco?". Por error de montaje no se consignó el nombre de su autor. Este es el señor Jorge Rhenán, quien nos lo había remitido para su publicación.

ta instrumento en las manos de Dios, para servicio de un pueblo que busca superar su dependencia. Porque nuestra unidad es en Cristo, se manifestará en la búsqueda del marginado, del despreciado, del sometido, para reconocerlo en plena dignidad de hijo de Dios, y para recibir a través de ellos la vigencia plena y presente del Cristo resucitado". (Mt. 25: 34-36).

El doctor Castro señaló como algunas de las áreas de preocupación de una iglesia unida lo siguiente: "la expresión de una solidaridad humanizadora, la protección a los presos, el apoyo a los refugiados, la promoción de la amnistía y la reconciliación nacional, la proclamación del reino en palabra y acción, la invitación al discipulado, la oración intercesora, etc."

El doctor Carmelo Alvarez, Director del Seminario Bíblico en San José, Costa Rica, reexaminó crisis en la historia de América Latina —la colonial, la neo-colonial y la crisis de liberación. Hizo incapié sobre las coincidencias de la introducción del protestantismo durante el siglo pasado con el esfuerzo modernizador-América Latina: "Con honestidad", observó, "debemos aceptar que el protestantismo nos llega en coincidencia, y en ocasiones como una incidencia, del proyecto neocolonial liberal". Si entendemos esto, añadió, "podemos superar esa etapa en que el protestantismo se identifica con un proyecto liberal para desde allí buscar un proyecto liberador, una nueva alternativa. Hasta que punto el protestante sea capaz de superar esa etapa, está por verse, pero hay signos prometedores. En el fondo no basta un mero análisis teológico, hace falta un análisis sociológico, económico y político".

Como una de las tareas que enfrentan las iglesias protestantes, el doctor Alvarez se refirió a una perspectiva más bíblica de evangelización: "Debemos retornar al sentido bíblico de la buena noticia en su formulación integral dirigida a la transformación de la realidad en to-

das sus manifestaciones".

### Presencia católica

El primer día de la Asamblea los delegados recibieron la bienvenida del obispo de Cuernavaca, Monseñor Sergio Méndez Arceo, en cuya diócesis se estaban reuniendo. El controvertido prelado católico, conocido por su compromiso con el socialismo y su apoyo a los movimientos de liberación, dijo. "Yo asumo la Cruz pues es la consecuencia del compromiso con Jesús. La Cruz no la podemos ver sino, como la culminación de la vida de Jesús. Nosotros los Cristianos debemos salirnos del sistema imperante para poder cuestionarlo, y la consecuencia será La Cruz, será la marginación".

A invitación de la Asamblea, Monseñor Méndez Arceo designó a un sacerdote y a un laico como sus representantes, quienes asistieron a todas las reuniones plenarias. Durante la "Misa Panamericana" celebrada en la Catedral de Cuernavaca el 24 de setiembre, el Obispo Méndez Arceo saludó a los 60 delegados de la Asamblea que asistieron al servicio e invitó al doctor Emilio Castro que se dirigiera a la congregación.

El obispo dijo, "He leído las conclusiones provisionales de vuestros plenarios y tengo gran gozo por la orientación en el contenido de ellos, particularmente en cuanto a los derechos humanos a las estructuras del poder y el anuncio del Reino al pobre desde el pobre. En todo queréis buscar la unidad para obedecer al Señor. El os la conceda". Añadió, "Os agradezco en particular el respeto y comprensión para la Iglesia Católica en su presente y en su historia".

En su respuesta al Obispo, el Dr. Castro dijo: "Nuestra historia de separación es una desventaja, algo que nos avergüenza a católicos y protestantes, frente a un continente que tanto necesita una palabra de unidad, una palabra de reconciliación".

## Correspondencia especial para PUEBLO desde la RFA

### El abandono del leninismo



Oscar Weiss

En un artículo publicado en la revista madrileña "Cambio 16", el catalán Isidoro Boix explicando su renuncia al Comité Central del Partido Comunista de España, dice que la discusión sobre el leninismo es una polémica "deformada", y tiene en gran parte la razón, ya que nunca Lenin intentó ofrecer fórmulas inmutables, en la medida misma en que fue un marxista revolucionario.

El auge del movimiento obrero y socialista en nuestro tiempo refleja modificaciones sustanciales en la correlación de las fuerzas que se enfrentan en el mundo y ello lleva, fatalmente, a que los partidos obreros de inspiración marxista tiendan a convertirse en partidos de "masas", superando el período en que se limitaron a trabajar como partidos de "vanguardia". Para llegar a esa conclusión no es necesario, como lo hacen los eurocomunistas, echar al leninismo por la borda, pues no existe relación entre el hecho que destacamos y la consecuencia teórica que se pretende derivar.

Paradójicamente, como lo han señalado numerosos comunistas europeos, y entre ellos el filósofo francés Althusser, el abandono del leninismo suele traer peligrosas "recadas" stalinistas, convirtiéndose la libertad de opinión proclamada en una concesión formal, que no basta para limitar el dominio burocrático de las mismas direcciones que negaron, hasta hace muy poco, el derecho a la crítica en el seno del movimiento comunista.

Los que han decidido "proscribir" a Lenin no pensaban lo mismo, hasta hace muy poco tiempo, y sirva para ello la anécdota de lo ocurrido en la Conferencia del Partido Comunista de Madrid,

ocasión en que una obrera leyó una parte del prólogo escrito en 1972 por Santiago Carrillo, para las "Obras escogidas de Lenin", donde decía: "Hoy, varios son los que discuten el valor universal del leninismo en tanto que aporte importante a la obra de Marx y de Engels. Entre los que critican o condenan el leninismo la mayor parte han renegado, también sin duda, de los fundadores del socialismo científico. Desde un ángulo o desde otro, es tarea imposible separar a Lenin de Marx o de Engels, y menos oponerlos".

A esos que discuten "el valor universal del leninismo" y han "renegado" del marxismo se ha venido a agregar el autor de ese prólogo, que debió soportar estoicamente la lectura de sus propios juicios, utilizados contra él mismo por una modesta trabajadora comunista de la base partidaria. Y por eso que insistimos en que se trata de una polémica "deformada", en gran parte oportunista, dedicada al consumo externo, que trata de comprobar "buena conducta" ante la opinión pública europea.

Las simulaciones no sirven, en definitiva, para nada, pues las masas entienden muchas más cosas de lo que creen los grandes dirigentes. En cambio se formarán, a la izquierda de los movimientos comunistas, grupos cada vez mayores de la "extraparlamentaria", con sus implicancias también alienantes, en cuanto ignoran o subestiman los factores subjetivos de toda situación prerrevolucionaria. El "manipuleo" de la ideología por unos y otros, por los reformistas y por los ultras, no acarrearán nada bueno para los pueblos. Ya se dijo que ciertos cocineros sólo saben preparar platos picantes.

## nos deforestación suicida

El desastre que acaba de azotar a las comunidades de Parrita, Quepos y Corredores, tiene, como lo confirman los científicos, agravantes en la destrucción ecológica; en la desenfrenada deforestación que se viene realizando impunemente, en los suelos y montañas costarricenses. Ecólogos y conservacionistas han coincidido con este criterio.

No es que las intensas lluvias que aumentan el caudal de los ríos sean producto de la deforestación. Es que la intensiva deforestación está afectando las cuencas hidrográficas y es por eso que los efectos de las lluvias pueden convertirse en desastres, como el de la zona Sur.

La explotación irracional de los bosques madereros, sin que exista una efectiva política forestal; sin que medien controles ni regulaciones, y mucho menos una voluntad para frenar la destrucción, ya la estamos pagando en muchas formas. Y si seguimos por ese rumbo no sólo estará en serio peligro la economía del país, sino que también la propia seguridad de sus habitantes; es decir, la vida misma.

Esa deforestación erosiona los suelos que pierden su fertilidad y su capacidad de absorción de las aguas, como sucede en el cantón de Puriscal. Baja el caudal de los ríos y se secan las fuentes de agua en las épocas secas, y cuando se precipitan las lluvias en invierno los torrentes se desbordan y cambian los cauces de los ríos.

No podríamos conformarnos con decir que lo que infelizmente sucedió en la zona sur, las penalidades de los habitantes y las cuantiosas pérdidas materiales para el país y para las familias modestas y pobres, se debe a una calamidad natural. Tenemos que ver en qué estamos interviniendo ciegamente para ayudar a que los desastres se produzcan. Allí ha intervenido también la mano destructora del hombre que, movido por el afán desmesurado de enriquecimiento, no puede prever en bien de sí mismo y de sus semejantes.

Hay cierto tipo de desgracias que, cuando ocurre, tienen la virtud de anunciar y alertar situaciones peores. El desastre de Parrita, Quepos y Corredores acusa en buena parte la irresponsabilidad de las autoridades que no aplican rigurosamente las disposiciones legales y las recomendaciones técnicas, o que no crean las leyes necesarias para que haya una racional explotación de las riquezas forestales.

Es preciso que la opinión pública reaccione a tiempo para evitar la devastación de la principal riqueza que poseemos después de la vida: la tierra.

Es hora de poner en manos de los que saben, los ecólogos y los conservacionistas, el cuidado de los bosques que nos quedan, y una política de forestación eficaz. No es posible seguir indiferentes ante esta situación porque sería suicida contra nosotros mismos y para las futuras generaciones costarricenses.

Los grandes terratenientes y comerciantes madereros influyen en el poder público para que las autoridades se hagan de la vista gorda en las concesiones y abusos. Incluso muchos grandes explotadores de la madera han tenido importantes cargos públicos.

Hay también agricultores que aplican sistemas para limpiar terrenos que son perjudiciales para los suelos, por falta de un asesoramiento efectivo. Eso tampoco puede continuar.

Muchas familias dependen de la industria maderera y no es cuestión de liquidar esa fuente de producción y empleo. Pero sí de saber cuidar estrictamente los límites que debe tener la explotación maderera. El país entero no debe pagar a tan alto precio la irracionalidad que domina en ese sector. Muy pocos son los que realmente se enriquecen.

Tampoco podemos seguir justificando que por una búsqueda desesperada de divisas, se continúe dándole luz verde a los exportadores de madera.

No son, por supuesto, esos grandes capitalistas los interesados en poner coto a esa irracionalidad. Todo lo contrario, es el pueblo costarricense el que tiene la responsabilidad de evitar un desastre irreparable.

# Congreso de Ande: se agitan las bases

# Pueblo

Director:  
Javier Solís

Precio al pregón ₡1.00  
Suscripción Anual: ₡100.00  
Extranjero por avión:  
Seis meses: USA \$24.00  
Un año: USA \$36.00  
Cuenta Bancaria: 39828-9  
Banco Nacional de Costa Rica  
Impreso en los talleres de:  
Artes Gráficas de  
Centroamerica, S.A.

Publicidad: Jorge A. Videche  
OFICINAS:  
Avenida 8 Calles 11-13, 1157  
San José, Costa Rica  
Teléfono: 23-38-81  
Apartado Postal: 3771

El pasado domingo 29 se dió por concluido el Trigésimo Séptimo Congreso de la Asociación Nacional de Educadores, Ande, con alguna agitación en las bases debida a denuncias de politización y de escasa participación. Así lo pudo constatar Pueblo, entrevistando a distintos sectores de los maestros participantes. Las reacciones sin embargo, a esas denuncias no son unánimes.

Los cargos de politización se basaron en el lenguaje caracista del discurso inaugural del Presidente de Ande, profesor Efraim Rojas; en la fuerte participación del Poder Ejecutivo y en la coincidencia del planteamiento del congreso con las políticas del actual gobierno. Este cargo tiene mayor significación desde el momento en que la Ande ha sido considerada un baluarte de la filosofía política del partido Liberación Nacional, desde su fundación. Sus más altos dirigentes han sido, con muy pocas excepciones conocidos seguidores de ese partido.

El cargo de no permitir una amplia participación de las bases durante el congreso fue lan-

zado también por algunos de los participantes en contra de los actuales dirigentes de la Ande, según los entrevistados.

Estos dos focos, sin embargo, de protesta en el seno del congreso, parecen cubrir a círculos reducidos hasta ahora.

Algunos de los entrevistados sostuvieron que la Ande como cualquier institución costarricense necesita tomar bandera política porque "aquí nada se mueve si no es a base de política".

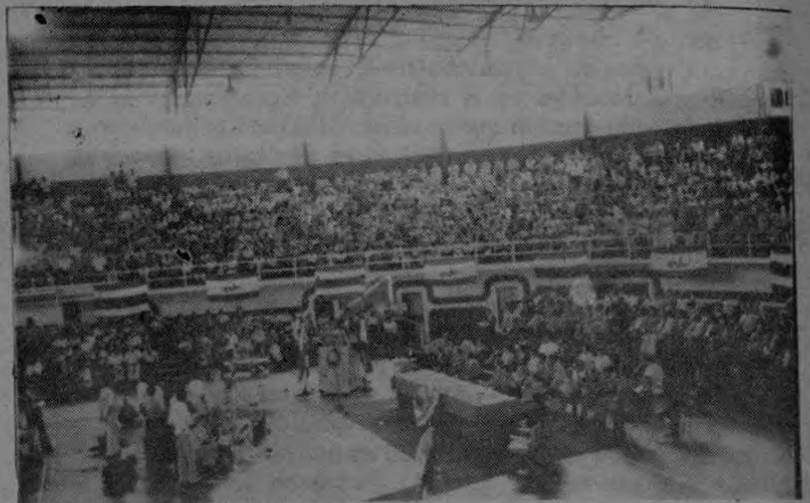
Una maestra de un pueblo del cantón de Nicoya se lamentó de que por congraciarse con los gobernantes de turno se toleran irresponsabilidad y vagabundería en algunos maestros. Algunos supervisores, según ella, no cortan abusos "porque se trata de la pelota del gobierno de turno". Entre estos abusos señaló el ausentismo de las clases, el irrespeto a los padres de familia, el irrespeto a las alumnas de las escuelas que ya son jovencitas, el aprovecharse de los mejores alimentos de Asignaciones Familiares, etc.

El profesor Gilberto Barran-

tes Segura, de la Escuela Linda Vista de Acosta, defendió al presidente de la Ande, profesor Efraim Rojas de hablar de la necesidad de una "educación con dignidad". Con este lenguaje, según él, interpretó una necesidad muy sentida entre los maestros.

El hecho de que algunos congresistas que lo solicitaron no pudieran tomar la palabra, se explicó como una consecuencia del reglamento del congreso. El profesor Marcos Cordero Solano, de la escuela de Yas, de Paraiso de Cartago, explicó las protestas en este sentido, como "novatada de malintencionados que quieren desprestigiar a la organización o de infiltrados que se aprovecharon de que no se pidió carnet, ni identificación de ninguna clase para participar en el congreso".

La Ande concluyó su congreso con un llamado a promulgar una Ley General de Educación, es cada día más sentida por los maestros. Urgió asimismo una reforma radical del sistema de



Cientos de educadores viajaron desde los lugares más remotos del país para participar en XXXVII Congreso de la Ande, donde se recomendó al igual que en la recién celebrada Asamblea del Sec. actualizar la política educativa nacional.

comedores escolares, lo que es lo mismo que una adaptación de los principios y métodos de la educación nacional al marco económico social y político de las comunidades nacionales.

